

## Consideraciones sobre el comercio argentino ———— en el primer semestre de 1924 ————



L dar este adelanto estadístico sobre las cifras totales del intercambio hispanoargentino, debemos congratularnos, ya que en igual período de 1923 el total fué de 7.419,786 pesos oro, y en el pri-

mer semestre del año 1924 la cifra ha subido hasta 7.520,001 pesos oro. Ocupamos el décimo lugar en la escala de países concurrentes. En cuanto a la exportación ocupamos el undécimo lugar con 2.995,192 pesos oro; bien entendido, que hablamos tomando la Argentina como país tipo. El saldo a favor de España es, en este primer semestre de 1924, de pesos 4.424,594, lo que no deja de ser satisfactorio.

No poseemos todavía el detalle de los artículos intercambiados entre los dos países; pero el aumento registrado no podemos menos de achacarlo a las nuevas orientaciones que empiezan a seguirse por España en la expansión comercial.

Y a propósito de expansión comercial, debemos dar la voz de alerta sobre los grandes desarrollos de las naves italianas destinadas a las rutas de Sud América. Sabido es que, durante trece años, España, con sus *Infanta Isabel de Borbón y Reina Victoria Eugenia*, ha tenido la preponderancia en la línea « Mediterráneo-Plata ». Esta preponderancia ha sido algo empañada con el *Julio César*; y lo será más aún con los dos nuevos buques encargados a la casa Ansaldo, y que se construyen, si mal no recordamos, en Génova, y que según nuestras noticias desplazarían más de 30,000 toneladas.

No hemos de olvidar que la línea « Mediterráneo-Plata » tiene para nosotros, los españoles, idéntica importancia que para los ingleses la de « Liverpool-New-York ». Que Génova o Marsella son para nosotros, como Cherburgo o Hamburgo para los ingleses. En nuestro Mediterráneo, como en el Atlántico, surgen las mismas competencias que entre Inglaterra, Alemania y Francia, por la ruta de New-York. Y no debemos dejar que nos arrebaten la primacía alcanzada. Que quizá el incremento tomado por nuestro comercio en la Argentina haya sido debido, en mucha parte, a esta primacía.

La República Argentina es, para nosotros, algo así como la hija mayor; y sus posibilidades consumidoras deben ser muy grandes, cuando todos los grandes países, a porfía, pug-

nan por adueñarse del primer lugar en la gigantesca competición. La casa Latecoére, la célebre industrial francesa de líneas aéreas, ha implantado una línea aérea «Buenos Aires-Río», para complementar el pensamiento de los expansionistas franceses, tan conocido. Mas este pensamiento no es más que una variante del genuinamente nuestro, del del comandante de ingenieros señor Herrera. ¿Cuándo este magno proyecto se llevará a cabo? Puede ser que la intercomunicación hispanoargentina, por globos dirigibles, se lleve a efecto este año. Dios lo quiera; será un paso más dado por nosotros para conservar la supremac.a Mediterráneo-Plata, que tanta falta nos hace.

\* \* \*

Quizá debido a esta gran competición europeoamericana sobre la Argentina, ésta ha visto crecer el volumen de su comercio exterior en proporciones cual ningún otro país de Iberoamérica. Y desde luego que la Argentina no es de esos exuberantes países americanos que nos pintan la historia y las narraciones de los viajeros. La Argentina debe toda su producción al trabajo del hombre, a su situación estratégica, a su cultura, y, valga la frase, a la simpatía que ha despertado siempre en todas las naciones manufactureras.

En efecto: el volumen del comercio exterior argentino en 1861, con una población de 1.530,954 habitantes, fué de 45.510,552 pesos oro. Correspondían 27'4 pesos oro por habitante. En 1871, la población asciende a 1.936,569 habitantes; la cifra del comercio exterior a 72.625,967, y el tanto por ciento por cabeza a 37'5 pesos oro.

En 1881 las cifras son, respectivamente, 2.565,040 habitantes; 113.644,199 pesos oro, y 44'3 pesos oro por habitante. En 1891 son de 3.490,417; 170.426,780, y 50'2, respectivamente. De 1918 a la fecha, los términos medios, son: 8.000,000, 1,500 millones y 150. España e Italia vacían anualmente en aquellas tierras legiones de sus hijos que engrandecen la nación, y ésta ha llegado hoy a un límite tal, que es la indiscutible primera potencia de toda la Iberoamérica.

Mariano Viada y Viada

### MARIANO RICART

roductos OMNIA es un nombre comercial que conoce y aprecia hoy el mundo entero y que ha hecho una verdadera revolución en su ramo, imponiéndose definitivamente sobre todos sus similares, debiendo su éxito a los incesantes esfuerzos de un hombre inteligentísimo y de una actividad y constancia insuperables.

Don Mariano Ricart, propietario y director de esa gran fábrica de lustres, cremas y demás productos para limpieza, pulimento y conservación del calzado (la primera y más adelantada de su clase en España), con sus conocimientos técnicos especiales, su preparación científica y su espíritu investigador y analítico, ha sido el verdadero creador de estas preparaciones químicas para el tratamiento del calzado y demás artículos de cuero, suela, lona, hule, molesquín, etc., como: lustres, cremas, charolinas, revividores, virajes, blancolinas, coloretes, mordoré, barnices, tintas, tinturas, reparadores, grasas, cerotes, colas especiales, limpiadores, etc., etc., indicadísimas para el uso individual y para las industrias del cuero y calzado.

Además ha sido el inventor de algunas notables especialidades para la pulimentación en general, muy especialmente para metales, cueros, parquets, linoléums, muebles, esmaltados, etc., e indispensables para casas particulares, garages, palacios, hoteles, comunidades, colegios, Compañías ferroviarias y marítimas, Bancos y demás entidades colectivas.

Las manufacturas OMNIA comprenden otras secciones para la elaboración de un sin fin de especialidades acertadísimas, de gran consumo y muy distintas de las anteriormente referidas, constituyendo el conjunto una maravillosa fuente de magníficos medios y novedades para la vida práctica.

Esta factoría tiene, además, departamentos ad hoc para la confección de los envases de hoja de lata litografiada con el anuncio o marca del solicitante, varios sistemas patentados de cajitas con abridor automático, aplicadores de crema privilegiados, cajitas plegables de cartón y cajones y embalajes de madera.

Estos artículos, bajo la etiqueta de **Productos OMNIA**, inundan todos los centros de consumo, desplazando rápidamente a sus competidores, en casas particulares, talleres y fábricas de calzado, por las excelentes condiciones de todos ellos, cuya superioridad han testimoniado los más eminentes químicos y el unánime favor del público.

En una detenida visita que a esta hermosa fábrica tuvimos el honor de hacer, y acompañados por su inteligente y amable director y propietario, don Mariano Ricart, pudimos admirar todo este cúmulo de detalles que componen el armonioso conjunto de tan importante explotación industrial, llamando poderosamente nuestra atención, como nota final, los talleres artísticos, especialmente el de fotografía en que es el señor Ricart consumado maestro, y una sorprendente colección de folletos y catálogos, pulcramente editados, de que la casa dispone, correspondientes a cada sección y de los que hace un reparto tan profuso como hábil.

Fundada esta importante factoría industrial, hace casi medio siglo, por don Sebastián Ricart (padre del actual director) y ampliada por su hijo don Mariano, la labor realizada, en un plan admirablemente concebido y desarrollado con suma habilidad y talento, es asombrosa; habiendo conseguido don Mariano Ricart colocar su nombre, y el de sus **Productos OMNIA**, a una altura y un crédito que no consiguió jamás otra marca alguna en el país ni fuera de él. Tal éxito ha sido el fruto de más de treinta años de constantes estudios y múltiples experiencias, y su natural recompensa los innumerables diplomas, medallas de mérito, medallas de oro, y grandes premios con que los **Productos OMNIA**, de don Mariano Ricart, han sido distinguidos en cuantas exposiciones, ferias de muestras y concursos se han presentado.

Las oficinas y laboratorios, situados en el camino de San Ginés, 4 y 6, Barcelona (Vallcarca), ocupan una extensa área de terreno y están admirablemente montados y atendidos por su director señor Ricart y personal competentísimo.

La marca **OMNIA**, registrada y amparada por la ley, es un notable éxito de la industria nacional, y su creador, el señor Ricart, merece el galardón y el aplauso que se concede a los triunfadores.

CAMINO DE SAN GINÉS, 4 Y 6 :: BARCELONA ::

# OMNIA

AMPARADOS POR LA LEY

TELÉFONO NÚMERO G-898 :: VALLCARCA ::



### MARIANO RICART

PRIMERA FÁBRICA EN ESPAÑA DE PRODUCTOS PARA EL ACABADO, CONSERVACIÓN Y EMBELLECIMIENTO DEL CALZADO, FUNDADA EN 1875 POR DON SEBASTIÁN RICART (Padre), CONTINUADA Y AMPLIADA POR SU HIJO MARIANO DESDE 1916 : PREMIADA EN CUANTAS EXPOSICIONES HA TOMADO PARTE

Todos los Almacenistas de Curtidos son Depositarios de los Productos "OMNIA" -- De venta en las Zapaterías

## Manufacturas de Corcho, S. A. (Palafrugell)



os encontramos en este gran mosaico de las actividades patrias que encerramos bajo el lema *Las joyas de la Industria española* con uno que merece especialmente la atención en ella. Es la que en cabeza estas líneas.

Manufacturas de corcho, S. A., tiene además de su importancia intrínseca, una extrínseca que se refiere a la Sociedad, al medio en que desarrolla sus actividades. Sabido es que el corcho y sus manufacturas es un producto básico de exportación española, y el modus vivendi de una extensa y rica co-

marca española, el Ampurdán. **Manufacturas de corcho, S. A.,** viene llenando una misión social importantísima dentro de la vida industrial del país, imprimiendo impulso científico a la elaboración y venta del producto del alcornoque. Merced al esfuerzo de **Manufacturas de corcho, S. A.,** el consumo de esta materia y sus manufacturas ha invadido todo el globo, asegurando a la comarca una vida próspera y segura; para ello no ha regateado capital, como vamos a ver.

Constituída en Sociedad regular colectiva en 1900 con la razón «Miquel y Vincke» se domicilió en San Feliu de Guixols con un capital de 100,778'34 pesetas. En abril de 1901 ingresó en la Sociedad el señor don Pablo Meyer, girando entonces con el nombre «Miquel Vincke y Meyer», con un capital de 190,000 pesetas. En 1910 fallecido el Sr. Meyer, giró bajo la razón social «Miquel y Vinke» y en 1916 convirtióse en anónima con la denominación **Manufacturas de corcho, S. A.,** con un capital desembolsado de 2.500,000 pesetas y domiciliándose en Palafrugell. En 1922 aumentó el capital a 4 millones de pesetas. En 1924 ha aumentado a 5.001,000 pesetas, y en enero del corriente año lo ha fijado en 7.002,000 pesetas. Esto evidencia la próspera marcha del negocio. Desde la conversión en anónima, ha repartido dividendos oscilantes entre el 10 y el 15 por 100, caso verdaderamente notable dada la crisis general de las industrias.

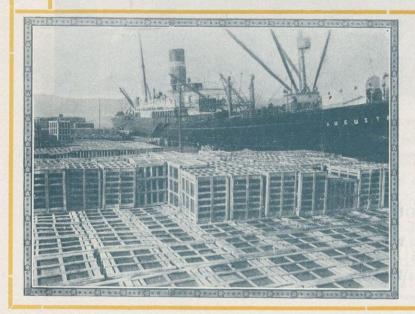
Las especialidades de Manufacturas de corcho, S. A., son tapones, discos, papel de corcho, plantillas para calzado, salacoffs, salvavidas, lana de corcho, portaplumas, aglomerados de corcho, y en general toda clase de artículos de esta materia, muchos de los cuales Manufacturas de corcho, S. A., tiene patentados. Toda esta producción la verifica Manufacturas de corcho, S. A., en sus grandes fábricas de Palafrugell y Palamós (112,770 metros cuadrados), con maquinaria y utillaje de lo más perfecto y moderno conocido.

Manufacturas de corcho, S. A., participa además en el Banco de Palafrugell, Docks de Palamós, y controla la importante producción de « Trefinos S. A. », gran manufactura especializada en tapones de corcho para botellas de champagne con perfecta maquinaria e instalación.

Manufacturas de corcho, S. A., exporta sus importantes productos a todo el mundo, pues el consumo de su fabricación es universal, auxiliada por sus sucursales de Figueras, Palamós y Cáceres (Extremadura). Sus acciones se cotizan en Bolsa, y están admitidas a pignoración en el Banco de España (Sucursal de Gerona).

Para darse cuenta de la importancia de **Manufacturas de corcho**, **S. A.**, baste saber que su industria transforma anualmente 34,000 toneladas de materia prima, que en sus fábricas trabajan cerca de 2,000 obreros y 50 empleados de oficinas, y que los beneficios líquidos en 30 de junio de 1924 fué de 1.011,403,90 pesetas, alcanzando su activo la suma de 12.848,599,65 pesetas.

Y para cerrar el broche de esta Joya de la Industria Española, debemos decir, pese a su modestia, que tan opimos resultados han sido obtenidos merced al esfuerzo e inteligencia de los señores don Juan Miguel Avelli, don Enrique Vincke y Vischureyer, don Harry H. Strauss, don Juan Ventosa y Calvell, y don Juan de Linares Delhom, Consejeros y gestores de Manufacturas de corcho, S. A.





Un embarque de aglomerados en el puerto de Palamó

Una de las salas de la fábrica de Palamós

## MANUFACTURAS DE CORCHO, S. A.

PALAMÓS PALAFRUGELL FIGUERAS

8 8 CAPITAL SOCIAL: 7.000,000 DE PESETAS 8 8

OFICINAS DE VENTA PALAMÓS

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: PALACORCHO - PALAMÓS CLAVES

A.B. C. 5TH EDITION

A. B. C. 5TH ED IMPROVED

WESTERN UNION
LIEBER'S BENTLEY'S



ESTERILLAS DE CORCHO AGLOME-RADO

PLANTILLAS PARA CALZADO FORRA-DAS Y SIN FORRAR BOYAS Y CHALE-COS SALVAVIDAS



TAPONES DE CORCHO
DE TODAS CLASES

DISCOS Y ANILLOS
DE CORCHO

PAPEL DE CORCHO EN HOJAS Y BOBINAS

JUNTAS DE CORCHO
PARA AUTOMOVILES

LADRILLOS DE COR-CHO PARA PAVI-MENTOS



LANA DE CORCHO



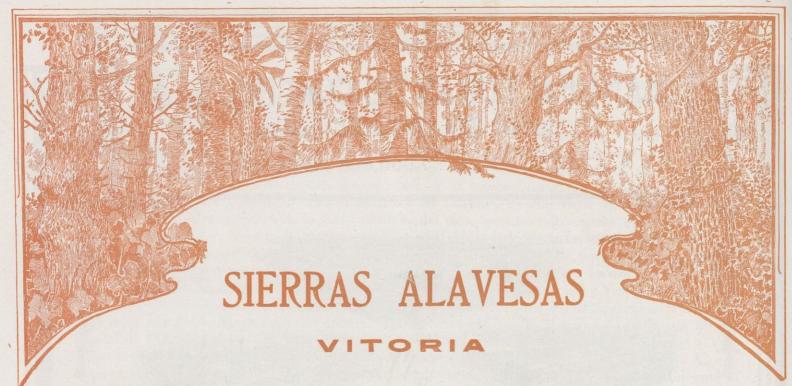
AGLOMERADO DE CORCHO PARA AISLA-MIENTO DE CAMARAS FRIGORIFICAS

TUBOS Y ACCESORIOS
DE CORCHO AGLOMERADO PARA CUBRIR
CAÑERIAS DE REFRIGERACION

AGLOMERADO DE CORCHO PARA FUN-DAMENTOS, MAQUI-NARIA

ESPECIALIDADES DE CORCHO DE TODAS CLASES

AGLOMERADO DE CORCHO SUBERMANICH





As grande y de mayor producción de España, en toda clase de máquinas para trabajar la madera y hojas de cinta para sierras, es la fábrica que se levanta en la calle de Arana, de la capital alavesa, la hermosa y progresiva ciudad de Vitoria. El vastísimo edificio, que ocupa casi toda una manzana, consta de cuatro grandes cuerpos dispuestos en forma rectangular, dejando en el centro un inmenso patio en que se hallan instaladas las dependencias anexas o auxiliares. La fábrica está montada como ninguna en España, así en lo que se refiere a

la disposición y distribución de los departamentos, como a los elementos mecánicos que emplea para sus operaciones. El taller de fundición, amplio y claro, es un modelo en su género, con instalaciones de los últimos, tipos, hornos y demás elementos de alto rendimiento y perfección garantida. La sección de tornos, cepillos, fresadoras, taladros, etc., el taller de ajustaje, el de construcción de hojas de cinta, y finalmente el de pintura y embalaje de la mercancía, son todos de vastas proporciones, claros y bien ventilados, trabajando en ellos un enjambre de operarios hábiles y especializados, en las más perfectas condiciones de seguridad e higiene.

Otro de los grandes cuerpos de edificio lo ocupan talleres de fabricación de maquinaria para aserrar y labrar maderas, produciendo máquinas de todos los tipos y modelos y para todos los usos de aquel ramo tan vasto y complicado, con la certeza de que los elementos excepcionales de que dispone esta gran factoría y el selecto y adicto personal que la integra, garantizan que sus máquinas son las

mejor construídas, sin que las aventaje un ápice ninguna extranjera.

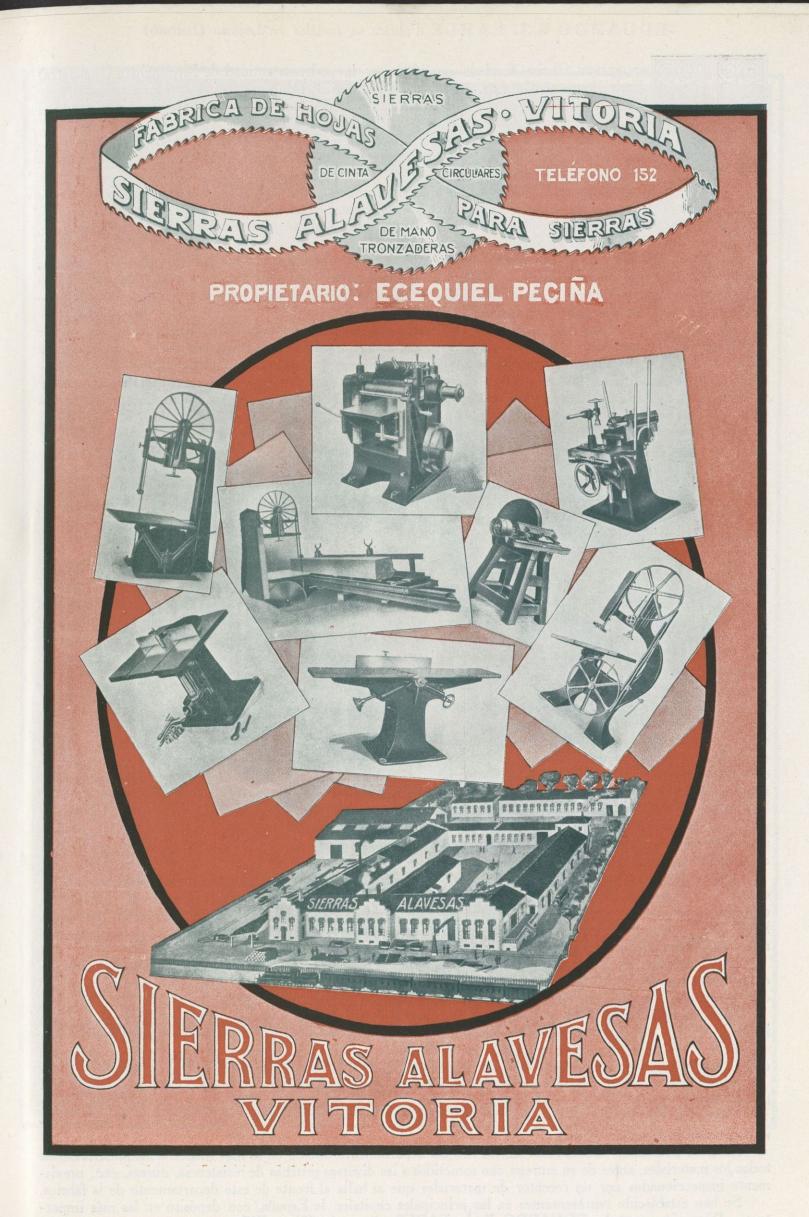
En otro gran departamento funciona la fabricación de hojas de cinta para sierras, circulares, de mano, tronzadoras, y de todos modelos conocidos, admirando la rapidez, precisión y orden en que se producen y desarrollan todas y cada una de las fases del complicado procedimiento industrial.

A un extremo del soberbio edificio admiramos, entre otras muchas, la operación de aserrado de grandes troncos, los talleres de carpintería, los de modelos, muy complicado y curioso, la de construcción de aventadoras, poleas de madera, embalaje y los grandes almacenes en que se apilan clasi-

ficadas, para que se sequen, las maderas que han de ser elaboradas más tarde.

Ahora bien, esta magna obra industrial tiene su alma, y ésta no es otra que la energía, la fe, la perseverancia de un hombre excepcional, que a sus condiciones morales de carácter reúne las del luchador tenaz, clarividente, que traduciendo en obras sus iniciativas y proyectos, sus inventos y sus audacias industriales, ha conseguido dotar a España de un establecimiento factoría, que la enaltece, ya que puede parearse, ventajosamente, con las más renombradas del extranjero. Este hombre, el director y propietario de estos soberbios talleres, de esta gran fábrica que con el bien conocido nombre de **Sierras Alavesas** ha conquistado un primer puesto entre los más aventajados de la industria nacional, es don Ezequiel Peciña, cuyo valer y excepcionales condiciones de organizador y menager a estilo norteamericano, son tan grandes como su sencillez y su modestia.

Este es su mejor elogio.



#### EDUARDO K. L. EARLE Fábrica de metales en Lejona (Bilbao)



MPORTANTE fábrica fundada en 1898 por la poderosa entidad de Birmingham (Inglaterra) Earle Bourne & Co. Ltd., adquiriendo la propiedad de una fábrica, situada en Lejona, que por aquel entonces giraba bajo la razón social Sociedad Anónima « Delta Español », siendo el actual propietario don Eduardo K. L. Earle.

La situación topográfica de la fábrica es inmejorable. Enclavada a orillas del río Gobelas, afluente del Nervión y a contados metros de éste, goza de los beneficios que propor-

cionan los transportes fluviales.

No desmerecen tampoco, en cuanto a facilidades, sus comunicaciones terrestres, hallándose la factoría emplazada en las proximidades de la carretera de Bilbao a Las Arenas, cruzando por delante de la fábrica el ferrocarril de Las Arenas, que, para atender a las facturaciones que se realizan, tiene establecido un apartadero que, con un ramal, se introduce en los muelles de la fábrica.

Se halla dotada esta fábrica de cuantos elementos son imprescindibles en una entidad de su importancia, contando con la más moderna maquinaria en todos sus departamentos, accionada por energía eléctrica. Cuenta con un laboratorio de análisis químico, espléndidamente dotado, y se halla montada a base de secciones o talleres, ocu-

pando cada uno de éstos su respectivo pabellón.

Las principales secciones o departamentos que cuenta esta fábrica son los que a continuación enumeramos : Almacén de metales. Todas las primeras materias que se adquieren para la fabricación de los diversos materiales son depositadas en este almacén, donde se someten previamente a un análisis químico, seleccionándolas escrupulosamente. En este almacén se hace la preparación de las diversas aleaciones para los diferentes productos que se fabrican, haciendo también la distribución por lotes de los que han de ser destinados para la fundición de chapas o de tubos sin soldadura.

Talleres de fundición. Se dispone de dos modernos talleres de fundición, uno de los cuales se destina a la fundición de chapas y el otro a la fundición de tubos, estando instalados con arreglo a las exigencias de las más modernas instalaciones de su género, contando con varias baterías de hornos de crisol al cok y hornos al aceite.

Talleres de laminación. En este importante departamento hay instalada una sección de cilindros para laminaje de chapa ancha y continua o enrollada, que permite fabricar la chapa y los rollos de metal, ya se trate de latón, cobre o alpaca, a espesores que fluctúan entre una décima de milímetro y diez milímetros.

Para el recocido de los materiales, dispone este taller de una batería de hornos y muflas, así como también de

recipientes para la limpieza de los metales por medio de ácidos y sus correspondientes secaderos.

Hay instalada una sección de tijeras circulares múltiples para el cortado de los diversos anchos que solicita la clientela, y toda la maquinaria de este departamento es de lo más perfecto que se emplea en estos trabajos.

En este departamento se fabrican materiales destinados a la Marina Mercante y de Guerra, así como el llamado latón militar, que se destina a la fabricación de vainas para cartuchos y envueltas de balas, los cuales se sirven en bandas, discos o copas, habiendo llegado en este orden de cosas al máximum del perfeccionamiento.

Taller de tubos estirados. Otro de los talleres que merece especial mención en el orden que venimos

estableciendo, es el dedicado a la fabricación de tubos de latón, cobre o alpaca sin soldadura.

Se halla montado con arreglo a las exigencias del más moderno perfeccionamiento, y su instalación ha venido a llenar un inmenso vacío que se observaba en España. En otros tiempos, los Ferrocarriles, los Astilleros, Azucareras, Alcoholeras, etc., se veían obligados a adquirir en el extranjero la tubería que necesitaban, por no existir en la Península ninguna fábrica de estirado de metales. Con objeto de atender a las exigencias de aquellas entidades, fué ésta la primera fábrica que estableció la fabricación de la tubería sin soldadura, y a pesar de las dificultades que para el desenvolvimiento industrial ha sido necesario vencer, se ha llegado, mejorando paulatinamente los medios de producción, a fabricar tan excelente material que, tanto las Empresas Ferroviarias, como las Azucareras y Constructoras navales, han demostrado su satisfacción por la calidad y características de los productos de esta fábrica, los cuales tienen excepcional aceptación en el mercado. Todos los tubos, antes de pasar al departamento de expediciones, se someten a prueba hidráulica para su ensayo de resistencia, con arreglo a las características que se exigen por el cliente.

Taller de tubos soldados. En este taller, admirablemente montado con sus extensas filas de bancos, es donde se producen los llamados tubos de latón soldados, a los que tan buena acogida dispensan los industriales cameros, decoradores y lampistas. En la denominación de tubos soldados entran los redondos, cuadrados, hexagonales, triangulares y media caña, bien sea en lisos, rayados o labrados, retorcidos y salomónicos y las molduras o pasamanos, que se emplean para diversas aplicaciones.

Las Compañías dedicadas a la construcción de material móvil para ferrocarriles y tranvías, han encontrado en esta factoría el indispensable suministrador de perfiles de latón, cobre o alpaca necesarios para la construc-

ción de coches, etc., pues en esta sección se fabrican también toda clase de perfiles.

Talleres de tubos de acero unido y chapeado. En estos talleres se prepara el tubo de acero unido para la fabricación de camas, así como su revestido de latón, que comúnmente se denomina chapeado. Para la fabricación de estos tubos chapeados se cuenta con una sección completa de máquinas pulidoras y una subsección de barnizado, todas ellas dispuestas convenientemente.

También se fabrican en este departamento los arcos y arquillos de tubos cuadrados y redondos que se des-

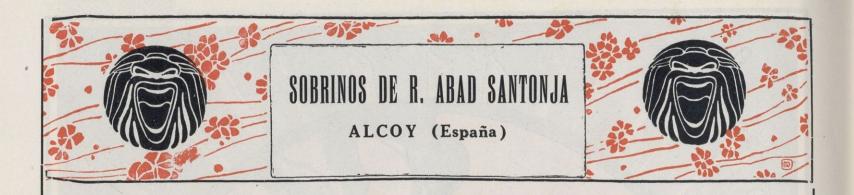
tinan para la fabricación de camas.

Todos los materiales empleados en la fabricación de los diversos productos que ligeramente hemos enumerado, son de la mejor calidad.

Sala de pruebas. Cuenta esta fábrica con un departamento dotado de la más moderna maquinaria donde todos los materiales, antes de su entrega, son sometidos a las diversas pruebas de resistencia, dureza, etc., previamente inspeccionados por un receptor de materiales que se halla al frente de este departamento de la fábrica.

Se han establecido representantes en las principales capitales de España, con depósito en las más importantes. Dirección postal : EDUARDO K. L. EARLE (Apartado 60). — Bilbao.







ENTAJOSAMENTE conocida es la casa que gira con esta razón social entre el comercio, en el mundo entero, por su extraordinaria importancia y por la gran variedad y número de tipos de fabricación, dentro de la industria papelera, y por si ello no fuera bastante, aquilátase su supremacía y se consagra con decir que es la que fabrica el universalmente **famoso papel de fumar BAMBÚ.** La calidad del papel de fumar **BAMBÚ** es la que se presenta en el mercado, en elegantes

estuchitos, en doblado, en blocks de 500 hojas, en bobinas para la fabricación de cigarrillos a máquina, aceptado unánimemente por el consumidor con avasalladora preferencia en las cinco partes del mundo y empleado con insuperable éxito en las más famosas fábricas de elaboración mecánica de cigarrillos.

El público distingue con predilección el **papel de fumar BAMBÚ**, por su calidad superior, inmejorable, y porque reúne todas las cualidades que puede exigir el fumador inteligente : es suave, hace la ceniza muy blanca, arde con toda regularidad, tiene, al fumarlo, un sabor excelente y cuantas condiciones son necesarias, para ser aceptada con beneplácito por los buenos fumadores.

Es el papel de fumar BAMBÚ una especialidad de la gran industria papelera a que dedica sus esfuerzos la respetable firma Sobrinos de R. Abad Santonja, de Alcoy, y como tal es apreciada; pero además de esta especial fabricación, elaboran muchas otras calidades, suaves, cenizas blancas, ardedores y ardedores dulces, reuniendo todas la suma perfección que es norma y distingue los productos de la fabricación de esta casa, y muy especialmente en su calidad BAMBÚ.

Es tal la importancia de esta firma industrial española, indudablemente a la cabeza de todas sus similares, que aparte las especialidades anotadas, fabrica también los papeles **couché** con tal arte y perfección, que presenta esta calidad, por una y por las dos caras, con insuperable pulcritud y finura, y en todos los gruesos que puedan desearse.

Además de las calidades enumeradas, se fabrican también todas las clases de papeles y cartulinas que abarca el ramo de papelería, desde el **papel cristal** al **papel de embalaje**, debiendo añadir, y ello es muy remarcable, la fabricación de **papeles parafinados**, presentados en toda la gama de colores y matices imaginables y desde la mayor finura o delgadez conocida.

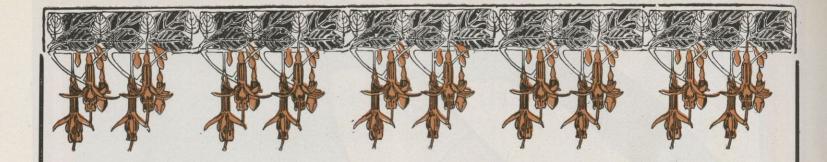
Si con lo expuesto no quedase plenamente demostrada la incontrastable importancia de la respetable firma nacional que nos ocupa, bastaría añadir que su actividad comercial abarca no sólo la Península, sino que se extiende a todos los mercados de Europa y América, a cuyo efecto tiene admirablemente organizadas sus secciones exclusivas de exportación, que lucha y triunfa en todos ellos; que el volumen de los productos de su fabricación es enorme; que su maquinaria y utillaje, de los más modernos tipos, está a la altura de las principales manufacturas del país más adelantado, y que los 1,800 obreros que en las diversas secciones actúan se reputan hábiles y especializados.

Son, pues, por muchos conceptos, una gloria nacional las grandes fábricas del **papel de fumar BAMBÚ** y honra y prez de la industria española sus dignos e inteligentes directores los señores **Sobrinos de R. Abad Santonja**, de Alcoy.



Sobrinos de R. ABAD SANTONJA: ALCOY

Especialidad: Papel en bobinas para fábricas de cigarrillos - El papel marca Bambú es el mejor, más fino y más arómatico



## MANUFACTURA ESPAÑOLA DE JUGUETES, S. A.

#### BARCELONA



IEMPRE ha sido la industria del juguete, pese a su aparente sencillez, una industria importante, ocupando en todo el mundo muchos millares de obreros, hombres, mujeres y niños, y representando su comercio muchos millones de pesetas. Alemania, Francia, algunas regiones de Italia, Inglaterra, Japón, China, Estados Unidos y España, se han destacado en la vanguardia de los productores, así por la originalidad y riqueza de los juguetes como por su resistencia y baratura; pero singularmente, nuestra patria ha batido el record en este ramo.

Efectivamente, en las diferentes exposiciones, concursos y certámenes organizados, se ha podido ver prácticamente la verdad de aquel aserto, ya que la producción nacional, en el ramo de jugue tería, así en cantidad y variedad como en calidad, alcanza, si no sobrepasa, la del país de más fama.

En la especialidad juguetes mecánicos asombra el progreso realizado, y una firma hay en España, la Manufactura Española de Juguetes, S. A., con fábrica y despacho en Barcelona, Riera de San Miguel, número 7 (teléfono G.-1774), que raya a tal altura en la ideación, confección y acabado del juguete mecánico, que ha de ser difícil que pueda aventajarle ninguna otra.

Amablemente invitados por el Director-Jefe de aquella importante fábrica, don Martín Useleti de Ponte, tuvimos ocasión de examinar curiosísimos modelos de juguetes mecánicos, en metal, de una tan estupenda imitación del natural, que asombra, viéndose allí en todos los tamaños y en cantidades sorprendentes, potentes locomotoras, trenes completos, tranvías eléctricos, camiones, autos copiando las más elegantes marcas, buques de todas formas, a vapor y a vela, desde el gigante acorazado hasta el esbelto yate o el gracioso balandro; palacios, chalets, cocinas económicas, vehículos de todas clases, desde el aristocrático landeau a la complicada moto, carros, carretillas, y, finalmente muebles, útiles y aperos de labor y jardinería, no debiendo omitir como nota típica el conocido timbal a ruleta del simpático barquillero que se lleva tras de sí la curiosa mirada de todos los niños. Todo ornamentado en brillantes colores discretos y sólidos, atrayentes, que involuntariamente traían a nuestra mente el plácido espejismo de cosas y tiempos que pasaron para no volver.

Operarios hábiles y especializados realizan la diaria labor, y surgen de sus dedos amaestrados las sutiles maravillas que van acoplándose en anchas mesas, llenando grandes cajones, apilándose en rimeros imponentes, dando abasto a camiones y carros que los transportan al puerto o al ferrocarril, que a su vez y rotulados en todos los idiomas, los esparcen por todos los ámbitos del mundo con la etiqueta de garantía Manufactura Española de Juguetes, S. A.

Estos méritos han sido reconocidos y sancionados por competentísimos jurados, y entre las muchas y merecidas distinciones otorgadas hemos de hacer mención de la **Medalla de Oro** en el Concurso de 1920 (Barcelona); el **Gran Diploma de Honor** en la Exposición de 1919 (La Coruña), y sobre todo el haber sido elegido don Martín Useleti **Miembro del Jurado**, que había de fallar en la Gran Exposición Nacional de juguetes realizada en Madrid en 1924.

En las tareas artísticas y administrativas, secunda al señor Useleti su señor hijo don José, dotado como su padre de tan excepcionales condiciones de inteligencia y buen gusto, que aseguran la perdurabilidad del crédito, auge y buen nombre de la **Manufactura Española de Juguetes.** 

Estos hábiles industriales, que a una exagerada modestia reúnen tal valor artístico, que han hecho felices a tantos infantiles corazones, y que han enjugado tantas lágrimas y han hecho sonreír a tantos enfermitos, bien merecen, sobre todos los honores y distinciones concedidas tan justamente, la gratitud de las madres, de las almas buenas y de la patria.



## MANUFACTURA ESPAÑOLA DE JUGUETES, S. A.

MEDALLA DE ORO
CONCURSO 1921
BARCELONA



GRAN DIPLOMA DE HONOR

EN LA EXPOSICIÓN DE 1919

CORUÑA

Fábrica y Despacho: RIBRA DE SAN MIGUEL, 7: Teléfono núm. G-1774

BARCELONA =

## FABRICA DE ARTÍCULOS DE MATERIAL AISLANTE, S. A.

### Fábrica y Oficinas: BARCELONA, Morales, 14 y 16 (Las Corts)



A instalación en nuestra plaza de esta gran factoría industrial ha venido a aumentar el valor técnico de la producción española en el ramo electroquímico, ya que, especializados sus componentes en este orden, producen, por métodos y maquinaria de su invención, todos los artículos y aparatos para radiotelefonía, material aéreo para tranvías y ferrocarriles, clavijas, bases, portalámparas, cortacircuitos, anillas, aisladores, enchufes para planchas, hornillo y calefacción y tomacorrientes, elaborando asimismo en serie cualquier artículo que se les encomiende con sus pastas HELIOSIT y RESISTAN, así en negro como en rojo. Estos dos nombres son los de un producto especial invención de esta firma y prodigioso en sus efectos y resultados prácticos,

que aventaja a todos sus similares hasta la fecha conocidos. La Pasta aislante HELIOSIT es la presentación elegante de brillante color, negro, obscuro, marrón y encarnado, anhigroscópico, insusceptible a los cambios de temperatura y es, a más

de su alta capacidad aislante, de gran resistencia a golpes y roturas.

HELIOSIT se puede elaborar, taladrar, etc., etc., y permite empotrar piezas metálicas de todas clases, así como imprimirle roscas, dibujos y agujeros, prestándose, a su vez, a la fabricación de todos los objetos y piezas de aparatos aislantes que requieran presentación elegante y resistencia calórica de 60 a 90 centígrados. Su peso específico es de 1'4 en negro y encarnado, y 1'5 en marrón, lo que representa una disminución de peso de un 30 y 25 por 100 respectivamente en comparación con las demás pastas que pretenden competirla.

HELIOSIT tiene fama universal, resiste a la perforación unos 35,000 voltios en un espesor de 10 milímetros y se usa desde hace treinta años, con insuperable éxito, en las grandes industrias extranjeras para la fabricación de clavijas, tapas de interruptor, manguitos para interruptor de palanca, cajas de bornes para motores y contadores, etc., material para telegrafía y telefonía como auriculares, bocinas, etc., géneros de reclamo, juguetes, artículos de escritorio, tales como tinteros, tapas para

tinteros, tapones, etc., arandelas de pianola, etc., etc.

El Producto nacional RESISTAN es otra pasta aislante que se emplea con preferencia en los casos en que se trata de fabricar materias que, teniendo en general las mismas cualidades del HELIOSIT, necesitan mayor resistencia al calor y a los ácidos: en las piezas de gran precisión que tengan que resistir temperaturas hasta 500°, la pasta RESISTAN es el único producto nacional que garantiza la exactitud de las medidas hasta una décima de milímetro, reuniendo, por lo demás, todas

las condiciones, superadas, del HELIOSIT.

Para cumplir con deseos de la numerosa clientela conseguida por la indiscutible bondad de sus productos, se fabrican actualmente en los talleres de esta casa dos diferentes pastas de RESISTAN. 1.º RESISTAN NEGRO de color negro pulido o barnizado, aguanta temperaturas de 200° a 250° y resiste a la perforación unos 20,000 voltios en un espesor de 10 milímetros Entre la variedad de artículos que de esta pasta se fabrican, se encuentran : zócalos de interruptor, placas y mangos para interruptores de palanca, mangos para hornillos y aparatos de calefacción, discos para armaduras, armaduras para telefonía, etc., etc. 2.º RESISTAN CLARO de color madera o negro barnizado, aguantando de 350° a 500°, por lo que ha llamado la atención a todos los peritos que han hecho pruebas de su elasticidad. Su resistencia a la perforación es de 27,000 voltios en un espesor de 10 milímetros. De esta pasta fabrícanse actualmente, entre otros muchos artículos, enchufes para plancha, hornillo, etc., clavijas, bases, material aéreo de tranvías, bolas y pernos, accesorios para telefonía y telegrafía, aisladores para baja tensión, etc., etc.

A más del favor decidido del público en general, y de las grandes empresas de servicios públicos, esta razón social ha obtetenido oficialmente la sanción de absoluta superioridad, reconocida de Real Orden, para sus productos, como puede verse por los párrafos de una comunicación que en este sentido le fué dirigida por la Dirección General de Correos y Telégrafos, en 20 de

octubre de 1923.

Entre otras cosas interesantes, dice la comunicación citada:

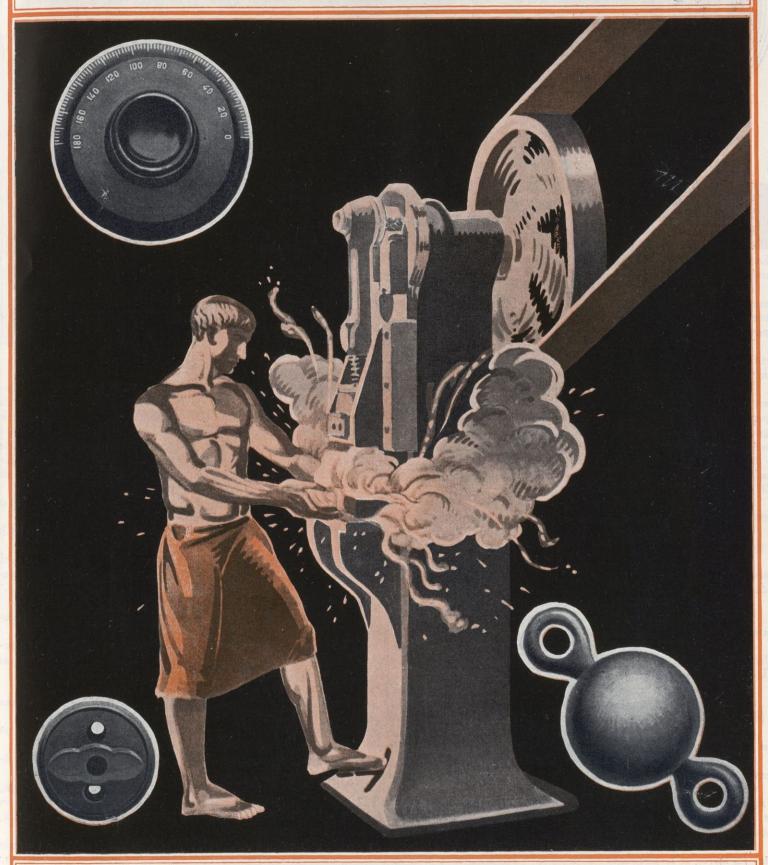
«Resultando, que los aisladores telegráficos y telefónicos confeccionados con una pasta especial denominada RESISTAN, elaborada por la Fábrica de Artículos de Material Aislante, S. A., de Barcelona, ensayados en el Laboratorio de este Centro Directivo, ofrecen desde el punto de vista eléctrico excelentes condiciones y la rigidez eléctrica es tal que hasta 15,000 voltios no se produce rotura; por otra parte, después de diez días de maceración en agua acidulada con un minuto de electrificación, la resistencia es de dos megamegohmios. Resultando, que de igual manera a juicio del mismo Laboratorio, presenta tambien inmejorables condiciones mecánicas, ofreciendo una carga media de ruptura de 393 kilogramos y a su vez una gran tenacidad, circunstancias tales que garantizan una duración prácticamente ilimitada de los aisladores de este tipo, ya que no se producirán pérdidas por roturas en transportes ni en las líneas después de montados. Considerando, pues, que los mencionados aisladores confeccionados con la pasta especial RESISTAN como consecuencia de sus preciadas ventajas eléctricas y mecánicas le hacen muy útil a la vez que económico, Su Majestad el Rey (q. d. g.) se ha servido autorizar a V. S. para adquirir

Véase, pues, con cuánta razón decíamos que la actuación de esta gran manufactura era un factor muy importante de nuestra moderna Industria Nacional, mereciendo así sus creadores, como los valiosas elementos de dirección técnica y admi-

nistrativa que la integran, el unánime aplauso de los inteligentes y de los buenos patriotas.



## FABRICA DE ARTÍCULOS DE MATERIAL AISLANTE, S.A.



Telegramas: HELIOSIT Claves: A B C 5.ª Edición

Teléfono 656-H

Morales, 14 y 16 (Las Corts)



Cuentas corrientes: Banco de España Banco Alemán Transatlántico

BARCELONA



Solamente las bodegas, de una superficie de 65,000

metros cuadrados, ocupan un barrio entero, y encierran en todo tiempo más de 100,000 hectolitros de vino.

La visita a esta colosal instalación, verdaderamente atrayente para el extranjero que pase por Jerez, es de las más interesantes, y ciertamente única en el mundo. Después de cruzar por las salas de recibir y los escritorios, el turista es conducido a la enorme bodega de exportación, de 4,000 metros cuadrados de superficie, compuesta de diez naves, conteniendo alrededor de 7,000 pipas de 500 litros ; la sala de degustación y la de muestras en la que se conserva una botella tipo de cada envío que hace la Casa, con objeto de poder servir siempre al cliente exactamente la misma clase y calidad del vino, retienen la atención admirada del visitante; a poca distancia está la instalación para la limpieza de los barriles ; la Bodega Rotonda ; la célebre bodega denominada La Concha, en forma de circunferencia, con 92 metros de circunferencia. En este lugar fueron servidos los banquetes ofrecidos el 27 de febrero de 1882 al Rey Don Alfonso XII y a la Reina Doña María Cristina, y en mayo de 1904 a Su Majestad Don Alfonso XIII.

La Bodega llamada de los Doce Apóstoles también es soberbia. En ella existen doce barriles, conteniendo cada uno 75 hectolitros de las soleras más exquisitas, entre otras, las marcas Néctar, Romano, Matusalén y otros solerajes delicados del año 1847.

En este mismo departamento figura un décimotercero barril, que contiene aproximadamente 200 hectolitros de vino, de la cosecha de 1862, de uva prensada ante la augusta presencia de la Reina Doña Isabel II.

La sucursal de Oporto constituye asimismo un establecimiento moderno y magnífico, y sus bodegas inmensas encierran siempre un stock considerable de los mejores vinos de la región, poseyendo el monopolio exclusivo de la recolección del renombrado viñedo de Roriz, el más apreciado y el más antiguo de la comarca del Douro. Fué plantado en el siglo XIX.

La Casa González Byass y Compañía desde el año 1854 figura a la cabeza de la exportación anual en el mundo entero.

Hemos de hacer resaltar el enorme desarrollo adquirido últimamente por el negocio de coñac. Puede afirmarse que los coñacs de González

Byass ocupan puesto preferente en el comercio mundial.

En Madrid, como en el resto de España, el público concede sus favores al Tres Copas, que ha triunfado ruidosamente, así como las especialidades Soberano e Insuperable. Asimismo tienen casi monopolizado el consumo los exquisitos vinos de esta Casa. Demasiado conocidos son el Tío Pepe, Viña A B, Fino gaditano y su famosa Solera 1847, para que aquí tengamos que cantar sus excelencias.

En la importante revista extranjera Publication internationale, leemos lo siguiente sobre la casa González Byass y C.ª:

« La Section Espagnole de l'Exposition actuelle de Gand ne pouvait manquer de nous présenter les célèbres vins de Jerez; et parmi les marques les plus célèbres celle-ci connue de González Byass, nom que l'on retrouve sur toutes les meilleures tables du vieux et du nouveau monde.

» Nous nous arreterons donc quelques instants devant le stand de cette maison dans lequelle nous retrouvons une vieille connaissance, et nous contemplerons l'onguement cette installation, avec cette sympathie qu'eveille en nous l'évocation de bons souvenirs.

» Cette installation est fort simple, en vérité. Elle se compose de caisses et de fûts étagés en pyramide, sans prétention ; mais elle réunit le

«dessus du panier», si l'on peut dire, de la production de Jerez et des vins de cette marque si renommée.

» En effet, à la base, formée par deux-étages de caisses remplies de bouteilles, nous voyons la Viña Romano, le Lepanto, le Matusalem, les Apóstoles, le Moscatel Reina Mercedes, le Montilla del Duque, le Pedro Jiménez, etc., tous bien connus des gourmets. Au dessus, en fûts, voici le délicieux Néctar, le vieux Noé avec l'écusson royal, l'exquis Viña A B, l'insuperable Coñac Jerezano, et couronnant le tout, l'incomparable Solera del Rey 1847. Brillante exposition présentant les plus glorieux titres de la Maison.

» Nous ne nous attarderons pas à faire de celle-ci un éloge particulier ; tout le public s'en est chargé depuis longtemps, et son nom est sur toutes les lèvres, et les anciennes « Bodegas de González Byass » sont bien trop connues de nos lecteurs pour qu'il soit nécessaire d'appeller sur

elles encore l'attention.

» Ses vins réputes s'exportent en grande échelle sur tous les principaux marché d'Europe et d'Amérique, et ses marques célèbres jouissent

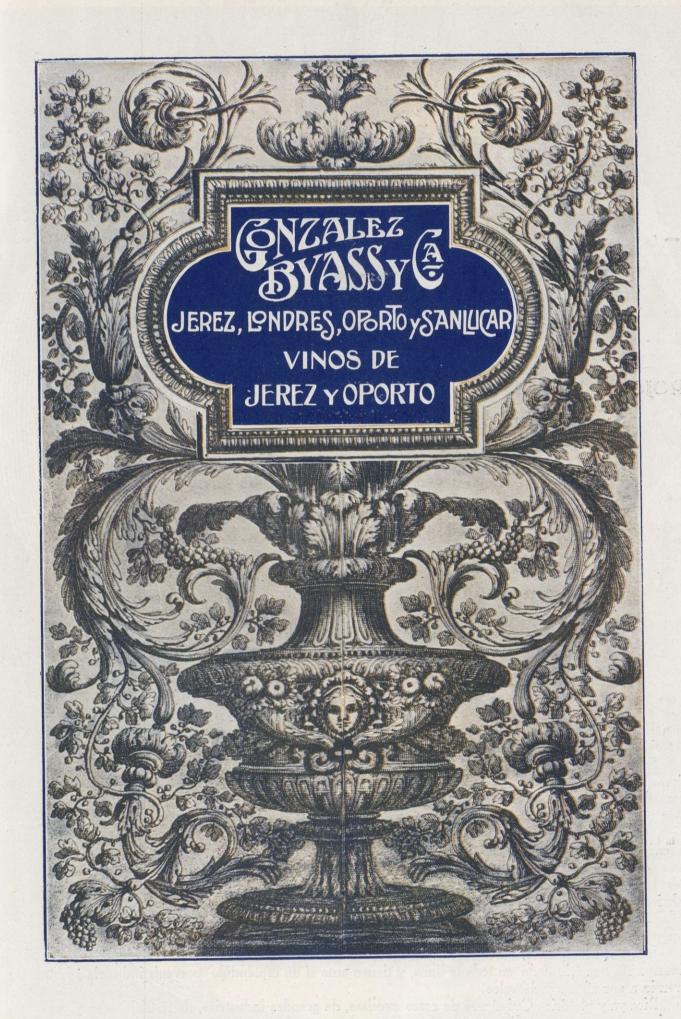
en tous pays d'une préférence absolue et indiscutible.

» Depuis l'année 1835, date de fondation de cet important établissement, ses chefs n'ont pas perdu leur temps. Aujourd'hui la maison est propriétaire des meilleurs vignobles de Jerez, possède d'immmenses caves à Jerez, Montilla et à Sanlúcar et dispose en abondance des éléments les plus perfectionnés que l'on connaisse en viniculture moderne, ce qui lui permet de figurer en première ligne, sans craindre, ni imitation, ni concurrence.

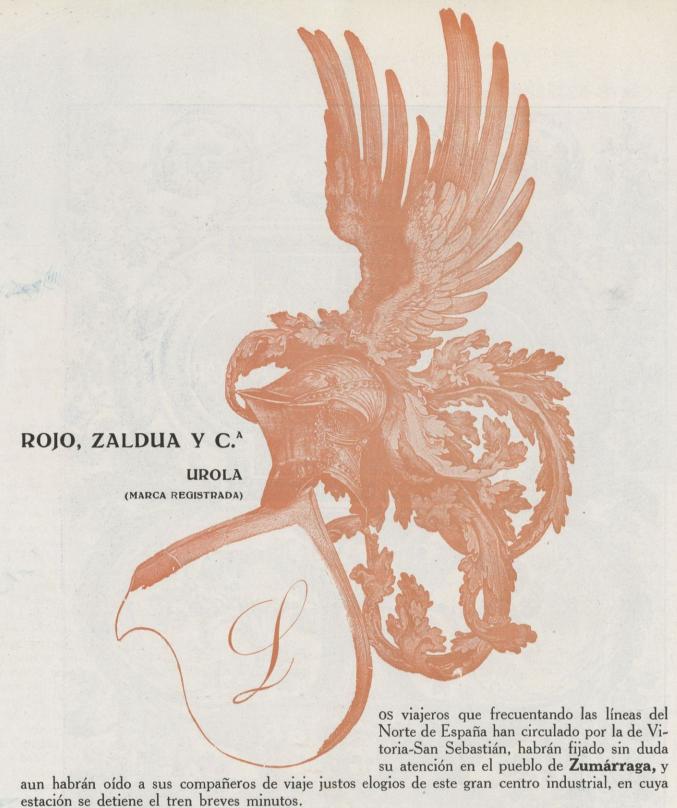
» Les vins exquis de González Byass et C.º ont déjá figuré dans toutes les grandes expositions universelles, obtenant partout les plus hautes

recompenses. » Il est hors de doute que cette fois encore le Jury International de Gand saura reconaître les mérites indiscutables de ces incomparables vins de Jerez. Cette question n'est même pas à poser. Aussi pouvons nous des a présent transmettre a MM. González Byass et C.e l'expression de nos enthousiastes et sincères félicitations.

Con este testimonio del importante colega, nada más debe añadir MERCURIO para demostrar por su parte a los lectores la colosal importancia de esta tan acreditada marca y casa jerezana. Tío Pepe es considerado por los inteligentes como el non plus ultra de las especialidades de Jerez. Y realmente ; entre el pugilato de grandes firmas, que en estos números de Las Joyas de la Industria española ofrece MERCURIO a sus miles de lectores iberoamericanos, no se sabe qué admirar más entre tanta grandeza. No se encuentran elogios suficientes, porque nos hallamos ante los hechos con-M.C.D. surrazlos. Ante la unanimidad de juicio de millones de seres humanos, ¿qué cabe demostrar más?



inteligentes y laboriosos.



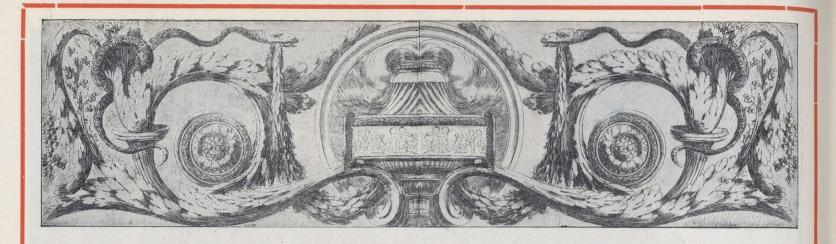
Son innúmeras e importantes las industrias de todos órdenes que encierra este rincón de la tierra guipuzcoana, y muy particularmente hay que fijar la atención sobre una de las principales, llamada a un porvenir espléndido en plazo corto, tal va siendo su auge y desarrollo progresivo. Queremos referirnos a la gran industria de fabricación de muelles de acero para todos usos y funciones, pero muy especialmente para coches, automóviles, camiones y carruajes de todas clases, dirigida con tal acierto, actividad y constancia por los señores cuyo nombre encabeza estas líneas, que bien pronto ha ganado puesto preferente en su ramo, no sólo en la comarca, sino en todo el país.

Las condiciones especiales de resistencia, flexibilidad y buena construcción de los **muelles** fabricados en esta factoría, han adquirido pronto un renombre especial y atraído una preferencia singular de parte de los prácticos y conocedores del artículo, que les ha permitido adueñarse de la mayor parte del mercado consumidor, que solicita preferentemente la marca « **Urola** ».

Jóvenes, inteligentes, curtidos en la fragua, enérgicos y activos, los señores Rojo, Zaldua y Compañía han triunfado en toda la línea, y tienen ante sí un espléndido porvenir industrial, justo premio a sus afanes y desvelos.

Rica ya y pletórica Guipúzcoa de cosas excelsas, de grandes industrias, de notabilidades y perfecciones en su ramo predilecto **siderúrgico**, puede sumar hoy, orgullosa, a su haber, como una gloria más, el triunfo de « **UROLA** », por la que hemos de aplaudir merecidamente a sus autores, los industriales de Zumárraga señores Rojo, Zaldua y Compañía, tan modestos y sencillos como inteligentes y laboriosos.





## LINOLÉUM NACIONAL, S. A.

#### MADRID



NA gran empresa que merece los más entusiastas aplausos por las grandes ventajas que proporciona a la economía nacional y al público, es, sin duda alguna, la instalación de la nueva fábrica de **Linoléum**, que con el nombre que encabeza estas líneas se levanta en las afueras de Madrid y sitio conocido por *Paseo del Molino*.

Ocupando una gran área de terreno y en amplias edificaciones construídas ad hoc, se ha montado esta nueva industria, en condiciones tales, que le permiten llenar cumplidamente los fines que motivaron su creación y atender con holgura la creciente

demanda de que es objeto el celebrado producto, que ha merecido la unánime predilección no sólo de los técnicos, ingenieros, arquitectos y maestros de obras, sino del público en general, que percatado de las excelencias de su empleo, lo exige en las nuevas construcciones o substituye con el **pavimento Lino-léum Nacional**, los quebradizos, fríos, sucios y caros sistemas anteriores.

De uso corriente en Inglaterra, Estados Unidos, Alemania, Holanda, Suiza e Italia, no había podido ser empleado en gran escala en nuestro país, a causa de su elevado precio, que lo hacía casi un artículo de lujo; pero la Empresa que nos ocupa, con alto patriotismo y sin perdonar gastos ni sacrificios de ninguna especie, ha estudiado y planteado la fabricación de aquel importante artículo en forma tal, que hoy puede vender el Linoléum con considerable economía, en comparación con los precios actuales de las marcas extranjeras más acreditadas, siendo el Linoléum Nacional de tan excelente calidad como la mejor de todas ellas.

Las corporaciones de sanidad oficial y los higienistas, como en los países de mayor cultura, han adoptado y recomendado el práctico sistema de pavimentación con **Linoléum**, por ser muchas y grandes las ventajas que reporta.

— Es higiénico por las propiedades contenidas en las primeras materias que entran en su fabricación.
— Es de muy fácil limpieza, pues para ello basta un trapo mojado en agua o mejor aún, una bayeta

impregnada en aguarrás y cera que le da mucho brillo.

- En las nuevas construcciones, para aplicar el Linoléum, no es necesaria más pavimentación que

una ligera cementación sobre el piso, y que esta base esté perfectamente plana y seca.

— En los pisos ya construídos que haya que renovar o reparar, puede aplicarse asimismo con un gasto insignificante, y cuando los pisos estén perfectamente lisos y nivelados, no es necesario aplicar ninguna materia por debajo del linoléum.

— Amortigua las pisadas, siempre molestas, y por no tener junturas, impide la existencia de microbios e insectos de tan difícil destrucción, lo que no se consigue con los demás sistemas de pavimentación.

— Tiene mayor duración que cualquier otro similar, con un coste más reducido.

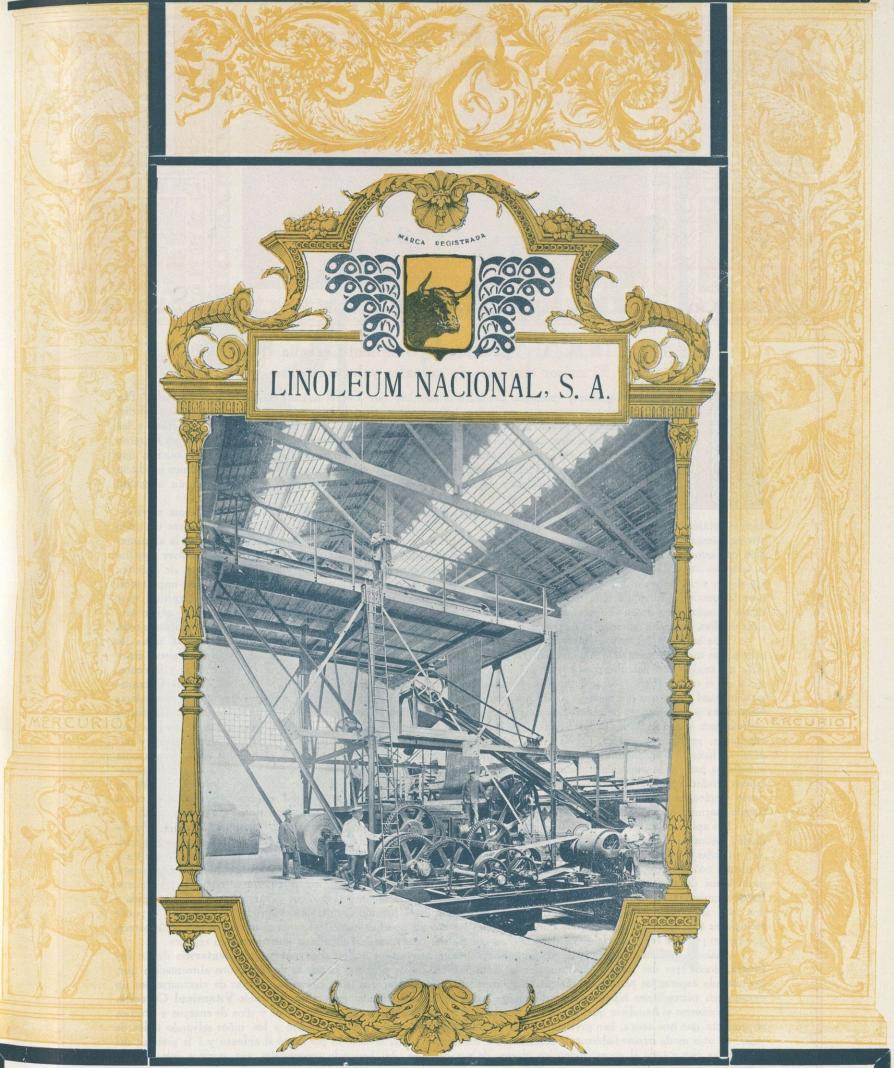
— Es fresco en el verano y templado en el invierno, porque su fabricación es a base de corcho molido, que es un gran aislador de temperaturas.

- Ocupa menos espesor que cualquier otro pavimento y su peso es también mucho menor.

Por si todas estas ventajas fuesen pocas, beneficia también grandemente la economía patria por el gran consumo de corcho, resina, ocre, etc., etc., principales primeras materias que entran en la fabricación

del Linoléum y que son de producción nacional.

Instalada la gran fábrica del **Linoléum Nacional** con los métodos de las de mayor renombre, equipada con maquinaria de los modelos más perfeccionados y dirigida por técnicos especialistas de gran fama, tiene ante sí un brillante porvenir, y el público, al consumir rápidamente su cada día más voluminosa producción, premia y rinde justo homenaje a los ilustres patriotas que así ponen su labor y sus intereses al servicio de la nación.



Una de las grandes máquinas de esta fábrica

El problema de la pavimentación resuelto : Pavimento ideal, sólido, ligero, higiénico y económico, con ventaja indiscutible sobre todos los sistemas conocidos

— FÁBRICA Y OFICINAS —

Paseo del Molino - Apartado 979 A - Teléfono 35-81 M - MADRID (España)



## CEREALIA S. A. - Granada. - Vitaminol Cerealia (Pan liquido)) El mejor alimento de cereales y leguminosas



AN exquisito y celebrado producto alimenticio que con el nombre de Vitaminol Cerealia (Pan líquido) se encuentra en todos los mercados, tiene sobre cuantos se han ofrecido hasta el día, inmensas ventajas, nacidas de su composición y de la manera de obtenerlo. Ello costó a los afortunados inventores mucho tiempo invertido en repetidos ensayos, tras de los cuales lograron obtener un caldo siempre uniforme, así en sus caracteres exteriores como en su composición, que justifica, como se verá, el nombre con que ha sido bautizado, y constituye el único producto tomado a los cereales y leguminosas capaz de actuar sobre la nutrición como un alimento completo.

En efecto, todos los extractos de cereales y leguminosas presentados hasta ahora en el comercio, obtiénense por el procedimiento primitivo de una simple cocción, con el cual sólo puede producirse un caldo tan escasamente nutritivo, que alguien, con autoridad científica para ello, ha dicho, y con sobrada razón, que la alimentación con estos extractos es sólo una dieta hídrica disimulada. Así debe ser, pues la cocción sólo permite disolver aquellas substancias minerales y feculentas que, por su solubilidad, sean susceptibles de ser arrastradas por el agua de cocción. Quedaban siempre sin utilizar las substancias albuminoideas, y además, lo cual es de un interés y de una importancia para la nutrición fuera de toda duda, otras substancias, llamadas desde Funk Vitaminas, de valor energético, muy escaso o nulo; pero de una importancia funcional de primer orden, hasta el punto de que todo régimen alimenticio privado de ellas, engendra enfermedades como el Beri-Beri, el Escorbuto infantil y otras llamadas en conjunto Avitaminosis.

Para hacer los técnicos descubridores del Vitaminol un verdadero producto alimenticio que contuviera todas las substancias indispensables para la nutrición que llevan consigo los cereales y leguminosas, idearon un procedimiento especial, del cual tienen patente, que les permite obtener un caldo muy rico en las dos especies de vitaminas A y B, contenidas en el trigo, cebada, etc., etc., más las bien aisladas por Suzuki, Shimamura y Odake, con el nombre de Orizaninas, lo cual exige una adecuada y difícil preparación, a fin de evitar la destrucción de estas substancias, verdaderas hormonas por su manera de obrar. Este caldo contiene, además, las substancias feculentas, transformadas en dextrinas y maltosas por la acción de las propias zimasas de los granos; las albuminoideas, convertidas en productos no coagulables: albumosas, peptonas y amidas, por la acción de la peptasa de estos mismos granos; en fin, las substancias grasas y minerales. Hácese del producto así obtenido un envasamiento rigurosamente aséptico, y como además, en las fermentaciones antedichas para nada intervienen fermentos organizados, queda absolutamente garantida la no descomposición del maravilloso producto que se ofrece al consumo convenientemente aromatizado con el fin de hacerlo más agradable, dado su diario empleo en la alimentación de los niños, y su sabor dulce procede de los sacáridos engendrados en las sucesivas transformaciones ya indicadas, que sufren las féculas de los granos, pues el Vitaminol Cerealia no contiene azúcar.

Las aplicaciones terapéuticas son infinitas, ya que la composición y propiedades del Vitaminol Cerealia (Pan líquido) hacen de él un precioso e indispensable recurso en multitud de enfermedades que exigen una dietética especial. Así, en todas las infecciones agudas febriles, en las cuales hay que suministrar al enfermo una alimentación completa y al mismo tiempo proporcionada a la insuficiencia digestiva, es insubstituíble el Vitaminol Cerealia, cuya digestión está, pudiéramos decir, casi ultimada; que reduce al mínimum, más aún que el régimen lácteo, con el cual, por otra parte, puede simultanearse, la toxemia intestinal y, en consecuencia, el trabajo hepático; que permite una absorción rápida y una total asimilación; que tiene efecto diurético y excitador de la función antitóxica del hígado; y que, en fin, puede reemplazar a la leche y llenar el vacío que ésta dejó hasta hoy en aquellos individuos, más numerosos de lo que parece, que tienen por ella repugnancia difícil de vencer, o que sufren una verdadera anafilaxia sometidos a su régimen.

Análogas razones hacen de este producto el único alimento posible en las diarreas y gastroenteritis de la infancia, donde tras del reposo absoluto, por la dieta hídrica, de las primeras horas, ha de seguir una alimentación que, permitiendo reparar las pérdidas orgánicas muy aumentadas, no exija apenas labor digestiva, incapaz de efectuarse por un intestino en marcadísima hipofunción, indicaciones todas que llena cumplidamente el insubstituíble Vitaminol Cerealia.

Es enorme el beneficio que los ilustres doctores que han creado a fuerza de sacrificios y años de ensayos y práctica el producto que nos ocupa, han prestado a la humanidad doliente y muy particularmente a los niños salvando miles de vidas, de otro modo irremediablemente condenadas a extinguirse y son acreedores por tanto al aplauso y a la gratitud del mundo, ya que a todo él se extienden los efectos de sus patentes. Así han sido reconocidos sus méritos con grandes premios en cuantas Exposiciones ha concurrido, y muy principalmente en las de Milán (1920) y Barcelona (1922).

Esta importante entidad científicoindustrial tiene asimismo otros ramos de negocio, entre ellos la fabricación de cortadillos de azúcar y empaquetado de los mismos en condiciones superhigiénicas, cuyo mercado es toda la Península, distribuyendo diariamente alrededor de seis toneladas de aquel producto.

Veáse por cuántos títulos es digna de mención especialísima la Sociedad Anónima Cerealia, domiciliada en Granada (España), calle Angel Ganivet, 5.





## VIUDA E HIJOS DE IGNACIO ITUARTE

BILBAO



Vizcaya, han dado siempre la nota de aventajado industrialismo que las ha hecho sobresalir entre todas, con especialidad en las manipulaciones del hierro, tan abundante en las entrañas de sus montes, y con el que hacen filigranas y obras ciclópeas, desde el delicado cierre bordado de flores y hojarasca, hasta el riel y la locomotora, el cofre fort o el puente metálico que asombran por su grandiosidad. También esa privilegiada región de nuestra patria ha sido pródiga en hom-

bres del temple de su hierro, sencillos, tenaces, duros para el esfuerzo, nobles y audaces, que esponjando, al cortar en la competencia y del trabajo, las innatas cualidades, florecían en genios, dando a la historia local esa pléyade de nombres gloriosos que forman su más preciada corona de laureles triunfales.

Uno de estos hombres geniales fué, sin duda alguna, don Ignacio de Ituarte, cuya grata memoria perdura con nostálgico cariño en sus conciudadanos, y cuya acción se perpetúa, ininterrumpida, en sus hijos, hoy al frente de la gran factoría metalúrgica que funciona con el nombre que encabeza estas líneas.

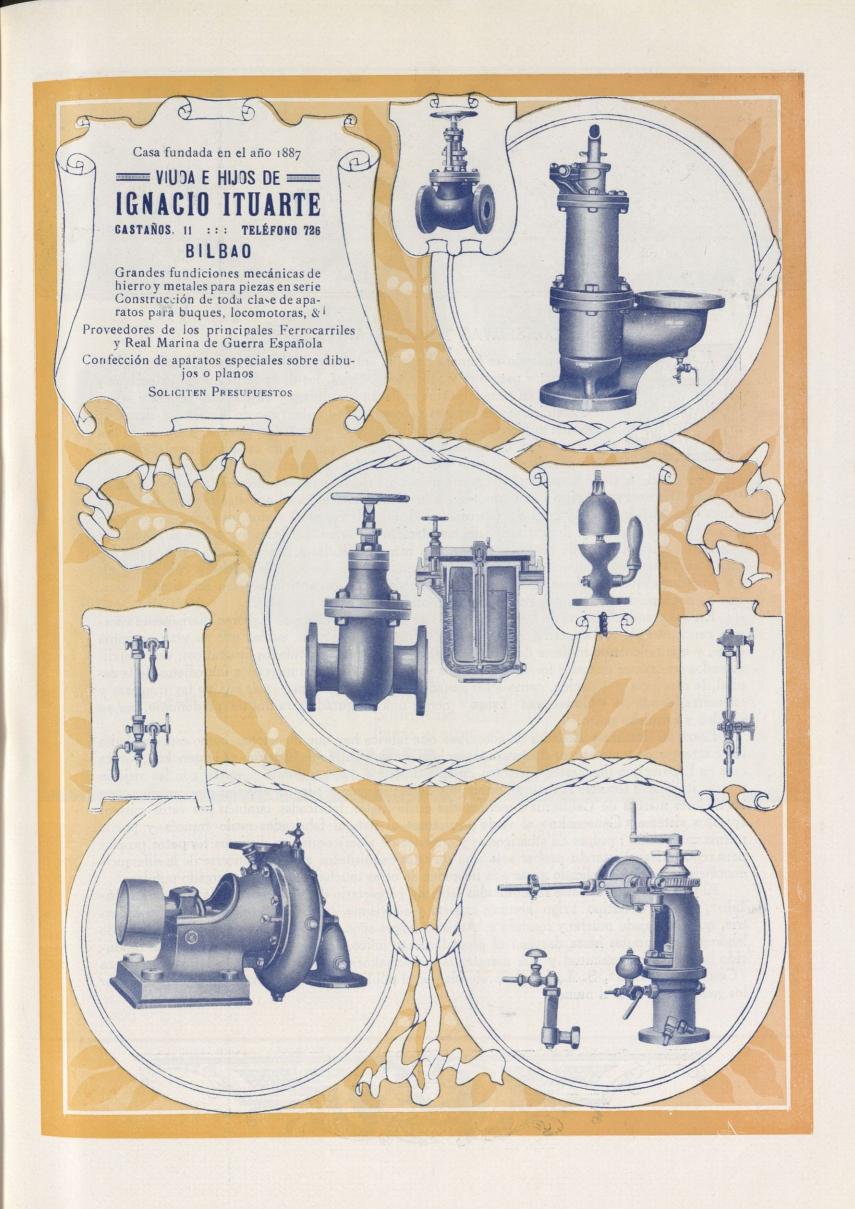
Fundada en el año 1887, esta casa ha ido en progresión constante, siempre a la cabeza de sus competidores, jamás superada en variedad, perfección y bondad de las manufacturas de sus grandes fundiciones mecánicas de hierro y metales para piezas en serie, accesorios para calderas de vapor, robinetería para vapor, agua y gas, bombas, elevadores de líquidos, reductores de presión, purgadores automáticos, inyectores, indicadores de nivel, engrasadores, silbatos, válvulas, compuertas para conducción de aguas, aparatos hidroterápicos para establecimientos balnearios y particulares, construcción de toda clase de aparatos para buques, locomotoras, etc., haciéndose asimismo, en aquéllos, toda clase de trabajos sobre modelo o plano.

Los señores Ituarte, activos, inteligentes y enamorados de su arte, han llevado sus talleres al último grado de adelanto y perfección posibles, siendo hoy proveedores de la Real Marina de Guerra Española, de los principales ferrocarriles de la nación y los predilectos de las grandes empresas públicas y particulares, que ven en aquel nombre su mayor y más segura garantía de acierto y perfección.

Es altamente honrosa una tan noble ejecutoria discernida a una firma industrial por el plebiscito tácito de toda una nación, que se siente orgullosa con tales ejemplos de inteligente laboriosidad.

Bien puede sonreír satisfecha de su obra, enaltecida por sus dignos hijos, la sombra del bondadoso fundador.







### CONSERVAS TRIGO, S. A. (Valencia)



N todo el mundo es famosa España, entre otras mil cosas que la enaltecen, por sus productos naturales y sobre todo, quizá, los de la fértil huerta valenciana y aun de toda su zona levantina se llevan la palma por su tamaño, belleza y sabor.

Acondicionar estos ricos productos, fruto ubérrimo de la amorosa tierra, de modo que pudieran guardarse sin deterioro y ser transportados, a través de tierras y mares, a todos los pueblos que de aquel fruto carecían, fué el origen de una industria que, creciendo con asombrosa rapidez, se ha convertido en un fac-

tor poderosc de la riqueza nacional, representando un giro de muchos millones de pesetas anuales. Las « Conservas Trigo » es seguro van a la vanguardia de todas aquellas fabricaciones, y la marca « El Búfalo » es hoy la que predomina en el mercado nacional y americano, por la selección de los tipos, la riqueza y elegancia de su presentación, la variedad de clases y tamaños adaptables a todas las clientelas, así de hoteles o restaurants, como particulares, y sobre todo y muy especialmente por la bondad insuperable del contenido, que elaborado con los más refinados cuidados y por los procedimientos científicos más modernos, está siempre garantido por tan acreditada marca, que ha conseguido la máxima producción española en conservas vegetales.

En sus grandes fábricas de Valencia, Puig, Los Valles y Requena, se elaboran diariamente enormes cantidades de pastas, extractos, hortalizas y frutas en todas las formas que su gran consumo exige, y que rellenando millares de artísticos botes, con elegantes rotulados litográficos, van acondicionados en cajones de todas formas y tamaños y expedidos así a los mercados inmediatos de la capital, la provincia y la nación, como a los situados a millares de leguas, más allá de las fronteras y los mares, donde las « Conservas Trigo » tienen una asegurada garantía de predominio, por su

bondad y exquisito gusto.

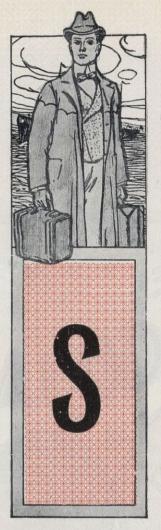
Entre las muchas variedades de conservas que fabrica hay que mencionar como especialidades los Extractos de tomates por aparatos al vacío Termocompresores sistema «Gensencko», única casa en España que tiene estos adelantos en su industria y que le permite competir con las mejores marcas italianas; tomates al natural, pimientos dulces morrones; frutas al sirop que compiten con las mejores marcas de California; mermeladas estilo inglés, fabricadas también por estos mismos aparatos sistema «Gensencko» al vacío; guisantes al natural fabricados estilo francés y por la misma calibración; pulpas de albaricoque y orejones de albaricoques en distintos formatos propios para reposterías; bastando probar sólo una de estas exquisiteces para convencerse de la diferencia enorme que va de su delicado gusto a la insipidez de otras muchas que por el mercado pululan.

El jefe y director de estas renombradas fábricas, propietario de la tan acreditada marca « El Búfalo », es don Celestino Trigo, hombre experto y activísimo, que conoce perfectamente su industria, que ha viajado mucho y residido en América largos años, estudiando, ensayando, comparando labores y preparados hasta dar con el procedimiento único, a cada caso apropiado, que ha producido la maravillosa exactitud y que caracteriza universalmente los productos de la referida marca « Conservas Trigo », S. A., hoy la preferida por el público en general y muy particularmente por

los gourmets, en todo el mundo.







## ALBERDI Y COMPAÑÍA

ESCORIAZA (GUIPÚZCOA)

ON verdaderamente notables las especializaciones que en las Provincias Vascongadas toma la industria siderúrgica, adoptando todas las modalidades y satisfaciendo cumplidamente a todas las exigencias, usos y acomodamientos posibles, tanto en el desarrollo de las grandes obras o empresas públicas, cuanto en la vida ciudadana, del hogar y aun del individuo. Así nos asombra con una enorme locomotora o un gigantesco puente metálico, como nos sorprende con una ingeniosa cocina eléctrica, un sutil y poderoso resorte, una magnífica escopeta, un soberbio rifle, una segura pistola automática o una admirable e ingeniosa CERRADURA.

Este es nuestro caso. La firma industrial **Alberdi y Compañía** comenzó su fabricación el año 1917, ante la absoluta carencia de los artículos a que se dedica, originada por el conflicto europeo, con lo que vino a remediar una necesidad sentida en todo el comercio metalúrgico. Fué establecida, de antiguo, en el pueblecito de Escoriaza, sobre la carretera que de la capital de Alava se dirige a Oñate, y es una notable confirmación de lo

expuesto, toda vez que, especializados en la construcción de pequeños artículos de hierro y acero, como son cerraduras, cierres, cantoneras, escudos, juegos de azar y piezas varias de esta misma índole, para toda clase de artículos de viaje, baúles, armarios, maletas, cajas automóviles, muestrarios para viajantes, etc., etc., han alcanzado una superioridad indiscutible, aventajando a las más renombradas casas del país y aun del extranjero.

Sus hermosos artículos de metalistería abarcan también ampliamente toda la gama de adorno y remache para muebles u otras construcciones similares, bastando hojear el hermoso Catálogo general últimamente confeccionado por esta firma para convencerse de la imposibilidad de superar en elegancia, resistencia y sencillez los artículos de **Alberdi y Compañía**, de Escoriaza.

Esta gran fábrica de herrajes ha hecho una de sus especialidades predilectas las cerraduras, y entre éstas, de varios tipos y sistemas, sobresale, por su solidez y seguridad, la cerradura tipo YALE, de fama universalmente reconocida y preferida, en los llamados baúles armario, por todos los buenos constructores de artículos de viaje.

Así la cerradura sistema YALE, como la cerradura con secreto de cierre, constituyen la verdadera notabilidad de esta importante casa, y son objeto de una creciente demanda desde todos los centros industriales, de dentro y fuera del país, por sus condiciones de solidez y belleza insuperadas.

Los señores **Alberdi y Compañía** han conseguido en España un ruidoso triunfo con sus ingeniosas metalisterías, pero donde han batido el *record*, sin sombras de competencia posible, ha sido en su especialidad predilecta, las **cerraduras tipo YALE** y de **secreto de cierre**, que han resuelto definitivamente el problema de la seguridad en muebles y equipajes.

La factoría industrial que en Escoriaza dirigen con notable acierto los jóvenes señores **Alberdi** y **Compañía**, es un laborioso centro industrial de mucha importancia, tanto por el número de hábiles obreros ocupados en ella como por la calidad y cantidad de labor manufacturada y que es rápidamente absorbida por las plazas más importantes de España y América, donde aquel nombre y su práctica cerradura **sistema YALE** son bien conocidos por los constructores y por el público, que los exige ya en todas partes, como una garantía consagrada por la experiencia del éxito.



ESCORIAZA (GUIPUZCOA)



Gran fábrica de cerraduras, cierres, cantoneras, escudos, juegos de asas y piezas varias para baúles, armarios, maletas, cajas automóviles, muestrarios para viajantes, & Especialidad cerradura YALE para Baúles-Armario y cerradura con secreto de cierre



Con la cerradura y cantoneras de ALBERDI y C.ª tengo seguro mi equipaje



#### F. GARCÍA GUZMÁN (Sucesor del Doctor GREUS)

Plaza Santa Catalina, 4. - Valencia. - Teléfono 1388

AL DIOTO

ARMACIA y laboratorio de fama mundial, sin que haya exageración en tal concepto, ya que las especialidades de esta marca y muy particularmente el famoso Gastrófilo universal del doctor Greus, llamado vulgarmente Polvos mágicos del estómago, son ventajosamente conocidos en todo el mundo por su insuperable eficacia.

De antiguo abolengo, esta oficina farmacéutica sostuvo siempre, en progresión ascendente, su autoridad y fama, no sólo por la concienzuda escrupulosi-

dad en la preparación y el despacho diario de fórmulas, sino también por sus específicos y especialidades propias, que la acreditaron justamente, así como a sus Directores, de hombres de

talento y profundamente conocedores de la ciencia química.

Al hacerse cargo de la casa, por fallecimiento del doctor Greus, el joven e inteligente farmacéutico doctor don **F. García Guzmán**, introdujo grandes reformas y mejoras, así en el orden científico como en el orden comercial, y sin abandonar el prestigioso cultivo de los artículos ya consagrados por el éxito, dedicó sus excepcionales cualidades de hombre de ciencia a la moderna, a la fabricación de toda clase de productos farmacéuticos, químicamente puros; a la preparación de sueros artificiales y toda clase de inyectables, sueros inmunizantes, vacunas, etc., etc., pudiendo asegurarse hoy que la farmacia y laboratorio químico del doctor **F. García Guzmán** es una de las primeras de Valencia y, sin disputa, puede contarse entre las más notables de España.

La maravillosa panacea del estómago Gastrófilo universal del doctor Greus, que cura seguramente y por modo casi milagroso, las enfermedades gastrointestinales y, muy particularmente, las del estómago, sean o no dolorosas, debe su popular designación de Polvo mágico del estómago a sus efectos rápidos e infalibles, y acredita, a la vez, la estima en que el público la tiene, atestiguando que es la única fórmula práctica a que debe recurrir todo enfermo del estó-

mago, en la absoluta seguridad de curación inmediata y duradera.

En este famoso establecimiento científico, hoy, como queda dicho, bajo la dirección de don **F. García Guzmán**, asistido por numeroso y competentísimo personal profesional, se encuentran en gran cantidad y calidad inmejorable todos los artículos auxiliares y similares, como : apósitos asépticos y antisépticos, oxígeno, aguas mineromedicinales, ortopedia, y cuantas especialidades nacionales o extranjeras están hoy en uso en el recetario de los más eminentes profesores de la ciencia médica.

No sólo Valencia, sino todas las provincias de Levante y del resto de España, nuestras plazas de Africa y muchas Repúblicas americanas, distinguen con su predilección los productos de esta casa universalmente conocida, por su seriedad y valer técnico y científico, ensanchándose día a día su radio de acción benéfica, ya que cada uno de los miles de dolientes sanados se ha convertido, espon-

táneamente, en un efusivo propagador de sus excelencias.

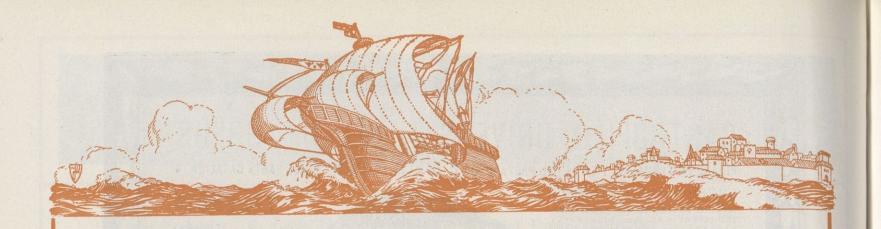
Si el inventor de tal maravilla pudo estar satisfecho de su obra humanitaria no debe estarlo menos el doctor García Guzmán, ya que a sus atenciones y cuidados se debe la progresiva continui-

dad de la acción benéfica de aquélla, sobre la humanidad doliente.

Son muchos y muy justos los elogios que por todo ello merece el joven científico señor García Guzmán, ya que aplica gustoso su tiempo y sus notables conocimientos en beneficio de sus semejantes, realizando una bella obra de noble filantropía.







## LA CASA JOSÉ SAULEDA



ATALUÑA, indudablemente, es la región de España experta en la fabricación de artículos textiles en todas las fibras y para todas las aplicaciones. En este verdadero torneo de nuestra industria expuesto en las Joyas de la Industria Española, pugilato de primerísimas firmas dentro de cada especialidad, resalta como de primera magnitud la casa de José Sauleda. La firma Sauleda es especialista en el artículo lonas. Lonas para alpargatas, lonas para tiendas de campaña, lonas para toldos, lonas para velámenes. Conocidísima es la casa Sauleda en todo el

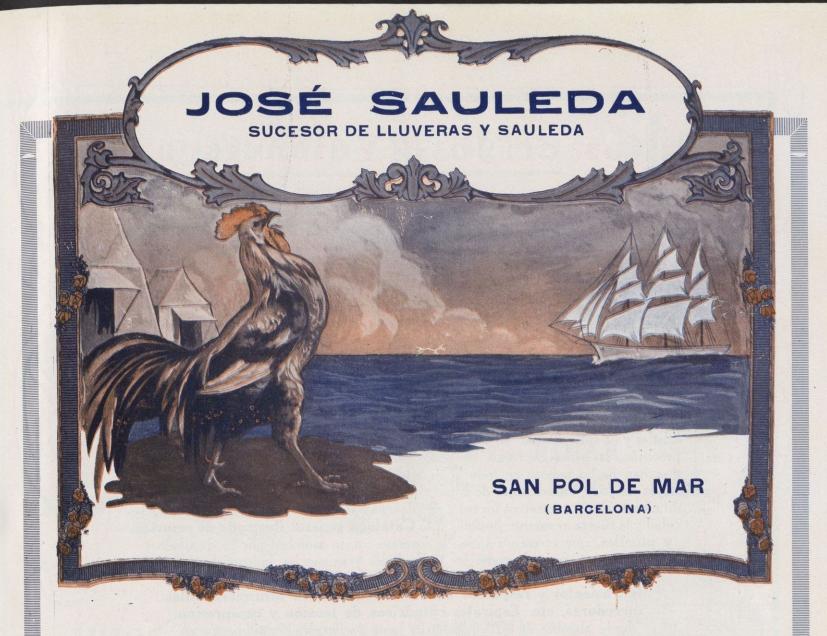
orbe. Los buques catalanes, esos héroes de la mar cuyas hazañas tan bien y justamente pondera Arturo Masriera, llevan y han llevado por toda la civilización velámenes construídos por Sauleda. Esas cascarillas mecidas por las olas, batidas por los temporales, han debido su triunfo y seguridad, no sólo al arte del constructor del casco, sino a la pericia, bondad y escrupulosa honradez industrial de « Sauleda ».

« José Sauleda » es conocidísimo en el mundo industrial catalán, sobre todo en el artículo lonas. Fué fundada la casa José Sauleda en 1897 bajo la razón social « Lloberas y Sauleda ». La perfección industrial de sus artículos, verdaderos prototipos en su especialidad, unido a una honradez comercial acrisolada, fueron los factores que determinaron el rotundo triunfo de las lonas de «Sauleda». Fallecido el señor Lloberas, la casa continuó con la firma de «José Sauleda», con la cual es universalmente conocida.

Ultimamente se ha podido probar fehacientemente la utilidad de las lonas « Sauleda » en los campos de Marruecos ; su resistencia a los vendavales y a las inclemencias del tiempo, ha quedado patentemente demostrada en los últimos aciagos meses. Ellas han sido las compañeras inseparables del bravo soldado español. Las lonas « Sauleda » se han acreditado como la opima manufactura nacional de lonas.

Los cien operarios que en las fábricas «Sauleda» trabajan ponen mancomunadamente sus esfuerzos para que el artículo, bajo la inteligente dirección de don Antonio Sauleda, apoderado de la casa, sea lo que por su historia ha sido siempre ; la mejor lona de producción española en este país, que tiene fama por la perfección de tales artículos.

Indudablemente, la casa « José Sauleda » es un florón muy digno de figurar en este honrado exponente del trabajo español que sometemos, con rígida severidad de jueces, a la apreciación imparcial de aquellos que tras la inmensidad del « mar tenebroso » de Plinio y de Estrabón, hablan nuestra hermosa lengua, sienten nuestros gustos, nuestras costumbres, y cuyos corazones laten al unísono porque son corazones de la gran raza ibera, la raza del pasado y la del porvenir; esos hermanos nuestros de sangre, de cultura y de idioma, cuyos pechos se dilatarán al ver prácticamente el formidable esfuerzo que en la postguerra ha hecho la industria española. Y entre esta serie de esfuerzos jalonados, el de « José Sauleda » con sus lonas, es de los que merecen tenerse en cuenta para exornar esta gráfica exposición que a nuestros clientes transatlánticos ofrecemos.



### FÁBRICA DE LONAS

Lonas de todos gruesos y anchos para toldos de carruzjes - Lonas impermeables en color sólido para capotas de automóvil - Lonas para velámenes, buques, encerados, cubrevagones, tiendas de campaña, playa, etc. - Lonas impermeables para toldos de almacenes y casas particulares

Fabricación en gran escala de Telas para toda

clase de alpargatas y calzado - Lo-

nas para mangueras y forros de neumáticos

Dirección telegráfica: SAULEDA - Clave: A. B. C. 5.ª edición mejorada



Eibar (España)



N esa bendita tierra de Guipúzcoa, donde toda virtud tiene su asiento, han hecho nido predilecto las más grandes y las más delicadas industrias que tienen por base el horno de fundir y por primera materia el hierro. Las unas y las otras han nacido y se han desarrollado asombrando aquéllas, con sus obras colosales, y éstas con sus filigranas de paciencia y arte, arrulladas por la canción del

yunque, deslumbradas por llamaradas multicolores y conducidas y domeñadas por esos modernos cíclopes, los dulces y fornidos hijos de Vasconia. Eibar, la predilecta, la perla de Guipúzcoa, se ha especializado en la segunda de aquellas modalidades y ha sido sin par en lo delicado y minucioso, en lo artístico y de refinada precisión, las armas de fuego, los bellos damasquinados, los maravillosos resortes, que han hecho famoso en todo el mundo el nombre de Valenciaga. En efecto, Hijos de José Valenciaga, de Eibar, han llegado al límite de la perfección en el difícil arte de concentrar en un trozo de plancha o de alambre de acero toda la elasticidad y la fuerza resistente posible, y su Catálogo general ilustrado de resortes y muelles, que ofrecen a quien le interese, es un asombro por lo detallado y completo, satisfaciendo todas las necesidades y exigencias industriales imaginables. Los hay de acero cobreado de todos los tipos y tamaños para muebles, asientos y respaldos de automóviles; para sommiers, sillas mecedoras, etc. Espirales cilíndricos de tensión y compresión, desde alambre de 0'20 milímetros hasta varilla de 15 milímetros en todos los diámetros y largos. Especialidad en muelles espirales para toda clase de maquinaria industrial y agrícola, automóviles, camiones, tranvías, ferrocarriles, etc., etc., siendo todos de material de la mejor calidad y temple, condiciones sostenidas

siempre por igual y a las que debe esta firma la reputación de que goza, no sólo en la comarca, sino en toda España. Es considerable el volumen de las operaciones de esta firma, ya que opera y trabaja también bajo pedido, modelo o croquis que se le remita, facilitando así poder atender las solicitaciones de fuera de la región, ya que no sólo la superioridad del artículo, sino la bondad de los precios atraen, estimulada doblemente la demanda. Merecen ciertamente un caluroso aplauso esos inteligentes y sencillos industriales eibarreses, ya que con el solo nombre de Hijos de José Valenciaga y la superioridad indis-

la superioridad indis
cutibilísima de su
arte han honrado
en gran manera
la producción
y el trabajo
nacion a l





Muelles de acero cobreado de todos los tipos y tamaños para muebles, asientos y respaldos de automóviles, etc. Muelles para sommiers, sillas mecedoras, etc. Espirales cilíndricos de tensión y compresión, desde alambre de 0,20 milímetros hasta varilla de 15 milímetros, en todos los diámetros y larguras. Especialidad en muelles espirales para toda clase de maquinaria industrial y agrícola, automóviles, camiones, tranvías, ferrocarriles etcétera Resortes de cualquier tipo

CONSULTEN PRECIOS ENVIAN-DO MUESTRAS O CROQUIS Si interesaran a usted nuestros artículos, sírvase solicitar catálogo ilus trado



### TO LOT TO LOT



### A. R. VALDESPINO Y HERMANO (Jerez de la Frontera)

os encontrarnos en el decurso de esta competición honrosísima de las « Joyas de la Industria española» con la acreditadísima casa jerezana de A. R. Valdespino y Hermano, una de las más fuertes y más conocidas criadoras de vinos de la famosa comarca.

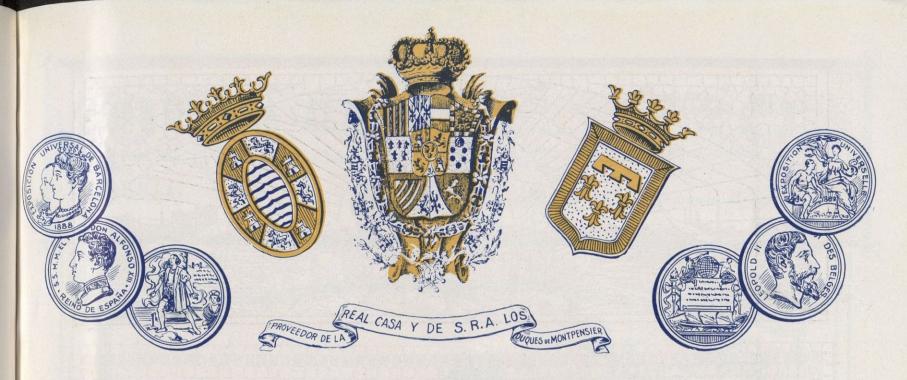
La casa A. R. Valdespino y Hermano, de Jerez, fué fundada en 1837; ya desde su fundación ha sido la casa de las distinciones especiales, no sólo en concursos, en donde ha obtenido los más honrosos premios, sino por parte de augustas personas y altos dignatarios que en todo momento, y aprovechando su paso por Jerez, se han detenido a visitar las famosas Soleras de Valdespino.

La gran antigüedad de la casa le ha permitido conservar porción de vinos añejos que han consolidado su fama de depurada fabricación y crianza. Baste citar las universalmente conocidas marcas Oloroso Solera del 42; el popular Amontillado fino Inocente y el Cognac 1850.

La Casa A. R. Valdespino y Hermano, de Jerez de la Frontera, figura como una de las que poseen más volumen de exportación a toda la América española. Tan acreditada está la casa en todas las regiones americanas, que el Gobierno peruano ha elegido los vinos de la famosa firma para acompañar las solemnísimas fiestas patrias del Centenario de Ayacucho; es una prueba contundente a favor de la casa A. R. Valdespino y Hermano, de Jerez de la Frontera, que con tanto ahinco se ha dedicado siempre al mayor cuidado y mejora de sus vinos.

La casa A. R. Valdespino y Hermano, de Jerez, si otros timbres de gloria no llevase ya en su larga y acreditada historia, podría ensalzar la honrosa citada distinción del Gobierno peruano. Mas no es esto, con ser mucho lo que envanece a la casa A. R. Valdespino y Hermano, de Jerez; su legítimo orgullo lo constituyen, por una parte, la calidad insuperable de los vinos por ella criados, cual lo atestiguan las innúmeras recompensas de Concursos y Exposiciones, amén de la elección para las Fiestas de Ayacucho; y por otra parte, la acrisolada seriedad comercial de que en cerca de un siglo ha hecho siempre gala la casa, huyendo de ruidosas campañas de competencia, cumpliendo honrosamente siempre sus compromisos, y dedicándose a lo principal: a cuidar siempre las calidades de sus vinos, que han hecho de la casa Valdespino una de las de más sólido prestigio de toda la región jerezana.

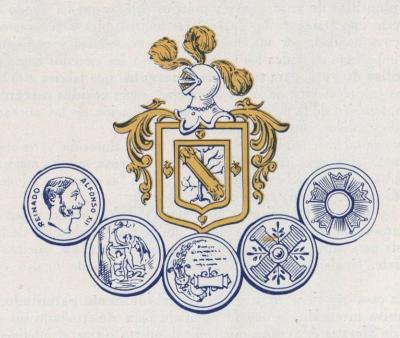
La casa A. R. Valdespino y Hermano, de Jerez, ha obtenido las mayores recompensas en las siguientes Exposiciones: Madrid, 1877; Barcelona, 1888; París, 1889; Berlín, 1892; Chicago, 1893; California, 1894; Amberes, 1894; Burdeos, 1895; Amsterdam, 1895; Madrid, 1908; Miembro del Jurado, París, 1900, y Burdeos, 1907.



## A. R. VALDESPINO

VINOS Y COÑACS

JEREZ







#### PLANTILLERA ALAVESA - Vitoria



ON este nombre comercial y domiciliada en los grandes edificios de « Sierras Alavesas » (calle de Arana), acaba de instalarse en la capital de Alava una gran industria dedicada a la fabricación y exportación de alpargatas y plantillas de yute, nuevo y práctico sistema que ha venido a revolucionar este importante ramo, de ventajas indiscutibles y genuinamente español, cuya bondad, por sus condiciones de comodidad y economía, ha logrado imponerse en todos los países, tanto en los ejércitos como entre los par-

ticulares. Las plantillas de yute, para suelas de alpargatas que fabrica esta casa, a más de estar manufacturadas con elementos de la mejor calidad, están cosidas mecánicamente con cosedera de cáñamo, también de la mejor clase, y la terminación de las puntas y talones se hace con gran cuidado y solidez, con la misma cosedera.

De este modo y con tal sistema, las suelas son de mayor duración y resistencia superior a todas, y por lo tanto, las alpargatas de la **Plantillera Alavesa** son las mejores, superando en mucho a las que hacen otros fabricantes, que terminan las puntas y talones en la forma corriente, o sea añadiendo otros pedazos de cosedera.

La innovación ha resultado tan eficaz y tan del agrado del público, quien pronto se ha percatado de las enormes ventajas del nuevo sistema, que la gran producción de la **Plantillera Alavesa** apenas basta para satisfacer la creciente demanda que a sus oficinas llega, desde todos los puntos donde, rápidamente, se va conociendo y adoptando su uso con la mayor unanimidad.

Esta es la única casa que tiene en propiedad, y debidamente patentado, este sistema por ser de su exclusiva invención, habiendo montado para desarrollarlo sus grandes talleres en los edificios de Sierras Alavesas, que con tal acierto dirige el inteligente y aventajado industrial don Ezequiel Peciña, cuyo solo nombre es garantía de bondad y acierto en cuantos asuntos interviene o patrocina.

Es, pues, la nueva industria representada por la « **Plantillera Alavesa** », de Vitoria, una muestra más del ingenio de nuestros compatriotas del Norte y otro florón que añadir a la brillante corona de España, honrada y enaltecida siempre por la fecunda labor de sus más amantes hijos.

Vaya por éstos y aquélla, por la unánime aprobación obtenida en todo el mundo, nuestro más entusiasta aplauso.

### PLANTILLERA ALAVESA

LOCALES DE SIERRAS ALAVESAS

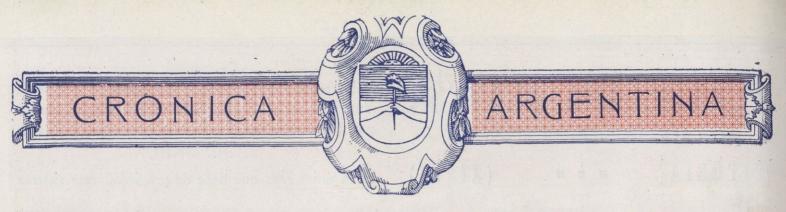
VITORIA

(Alava)

Fábricación y exportación de Alpargatas y Plantillas de Yute para suelas de alpargatas cosidas mecánicamente por un nuevo y práctico sistema propiedad y patente de esta MARCA

Es la única casa que tiene de propiedad este sistema







rios, fué el mes que acaba de terminar, y de glosar los más salientes, con sólo relativa calma, no bastara un número entero de la Revista. Ceñiremos ideas y daremos de mano a pormenores.

Sin ammos de entrometerme en la interna política española, a fuer de veraz cronista he de declarar que el panfleto del novelista valenciano, publicado por un diario de la tarde, ha tenido el privilegio de atraer adeptos a la monarquía y robustecer la gestión del gobierno español; y si bien han podido leer ciertas reservas y velados ataques contra uno y otro, lo evidente es que no ya los españoles aquí radicados, reprobaron la conducta del escritor-comerciante, sino la parte sensata de los argentinos, se pusieron desde el primer momento al lado del Rey y de sus ministros responsables. Nuestro órgano de publicidad El Diario Español, olvidada su tradición antimonárquica, quizá porque a su frente figuran redactores adictos a la imperante forma de gobierno, ha realizado patriótica campaña digna de agradecimiento.

Contrasta la labor antiespañolista de algunos peninsulares en el extranjero, con el visible empeño de alemanes, ingleses y norteamericanos, de hacer justicia al progreso de nuestra patria, ponderando su actividad en las diversas manifestaciones de su vida y tratando de avivar sus relaciones con ella. Las compañías navieras centuplican sus esfuerzos — pruébalo la llegada a este puerto del buque *Monte Sarmiento*, de una empresa alemana, verdadero palacio flotante — para atraer la preferencia de los emigrantes españoles, y los servicios semanales organizados entre España y la Argentina; y si bien lamentamos no pocos que no sea nuestra bandera la que ondee con mayor frecuencia en estos puertos, decimos con el pueblo muy conocedor de la gramática parda: « hágase el milagro, aunque lo

haga el diablo ».

Una empresa, más patriótica que artística, exhibió en el Teatro Cervantes un film titulado No te mueras sin ver España. Al espectáculo fuí una tarde y, confiésolo sin ambages, me retiré del local apesadumbrado; las pocas personas allí atraídas, más que por amor a España, por el anuncio; la falta de orden geográfico en la exhibición de vistas, y su desgaste y oscilación, no eran, por cierto, simpático señuelo para atraer espectadores inteligentes; y en mis adentros pensaba que idea tal desarrollada, en pro de sus respectivos países, por italianos, ingleses o franceses hubiese colmado de gente la sala, dando al espectáculo el carácter artístico de que carecía.

Pues a italianos acabo de citar, una empresa organizó, con motivo del Año Santo, una gran Peregrinación y Excursión a aquel artístico país, de una duración de ochenta días y precios, en primera clase, sorprendentes por su baratura. Por 2,640 pesos moneda nacional, todo comprendido, incluso las propinas, el excursionista visitará más de quince ciudades, entre ellas, después de Roma, naturalmente, Génova, Turín, Milán, Nápoles, Florencia, etc., etc., corriendo todos los servicios en aquella nación a cargo de la «Agencia Internacional Cook».

¿ A qué español emprendedor se le ha ocurrido organizar jiras artísticas o religiosas por nuestra tierra?

Y ¡vive el cielo! que en catedrales y santuarios pocos países pueden competir con nosotros, y en cuanto a monumentos históricos y bellezas artísticas, ¿no han convenido los extranjeros, más que los peninsulares, en que España es espléndido museo abierto para que admiren sus joyas con los entendidos, los simplemente curiosos?

Aunque lastime nuestra negra honrilla, hemos de convenir

en que es mucha nuestra apatia.

Hasta ustedes habrá llegado, sin duda, la noticia de que el gobierno argentino invitó al de la Gran Bretaña para que el príncipe de Gales visite este país, habiéndose acogido la invitación, como era de esperar, con verdadero entusiasmo que se reflejó en seguida en la prensa de aquella nación. Si el Daily News dice que : « la Argentina está llamada a ser una de las grandes potencias del porvenir » ; y el Daily Telegraph opina que « la visita del príncipe de Gales Ilamará la atención de todo el mundo » y el *Daily Chronicle* que él servirá para adoptar « una política de amplias miras, destinada a acrecentar aún más las buenas relaciones angloargentinas », el Times, por su parte, aprovecha el anuncio del viaje para decir, haciendo hincapié en ello, que « será una teliz evocación de la parte tan importante que tuvo Gran Bretaña en la emancipación sudamericana. Que la visita a que aludo tiene más de comercial que de diplomática a nadie se le oculta, ya que la gran guerra ha dado por resultado el crecimiento de los negocios con los Estados Unidos con visible perjuicio de los ingleses. A reconquistar, pues, la perdida supremacía se encaminan los estuerzos de cuantos en Inglaterra sabian y saben que la Argentina es un cliente de primer orden, al que conviene, después de atraerlo, mimar y restejar.

El viaje del Príncipe de Gales está anunciado para el mes

de julio del año que hoy comienza.

Durante varios años, y en distintas ocasiones, pude referirme a la ausencia de tradiciones de que alardea este país, y principalmente esta capital. Varias son las causas que han influido en pasadas epocas para hacer tabla rasa de todo lo típico y característico que tenia la antigua colonia, en usos, costumbres y aun edificios, hasta lograr que para el europeo sea Buenos Aires un petit Paris.

Claro está que si hay muchas gentes a quienes se les cae la baba al ver que el progreso ha barrido todo lo criollo, otras menos distraídas y más patriotas sienten que un mal encauzado espiritu de independencia haya ido obscureciendo, hasta casi anularla, la fisonomía propia del pueblo argentino.

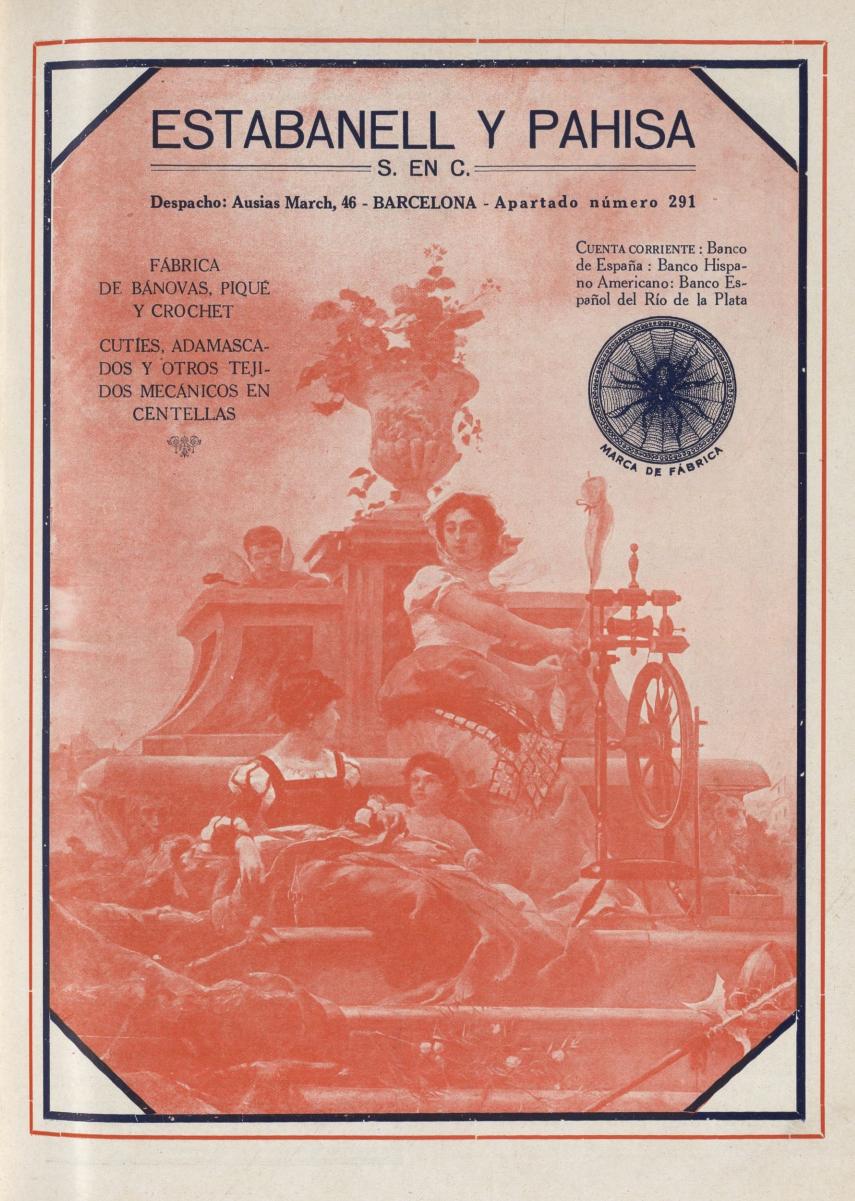
Este año la Municipalidad ha querido, al igual de otras ciudades europeas, Barcelona inclusive, organizar la Feria de Navidad, cediendo la grandiosa plaza del Congreso para que en ella comerciantes y tenderos levantaran quioscos y pabellones en los que exhibieran artículos y productos para tentar el gusto de las clases populares. Mas sucedió lo que era de esperar; la falta de organización por la escasez de tiempo, y la dificultad en los vendedores de contentar a gentes de tan distintas procedencias, ya que aquí, lo que ha uado en llamarse pueblo, carece de la homogeneidad que presenta el de las ciudades europeas, ha malogrado la iniciativa municipal.

Dejo para otra *Crónica*, que irá dentro de breves días, el hablar de hechos que piden publicidad, no sin remitir a la Dirección de MERCURIO, para que esté a disposición de los interesados, la última estadística oficial del « Comercio exterior argentino en los nueve primeros meses del año 1924 ».

Que el que hoy nace sea fecundo en bienes, para España, para esta Revista y sus constantes favore edores y lectores, y para cuantos escritores y artistas a su progreso contribuyen, son los deseos de

Buenos Aires a 1.º de enero de 1925.

R. Monner Sans







### Bonifacio Echevarría

¡IMPORTANTE! Pídase la marca STAR legítima de esta pistola

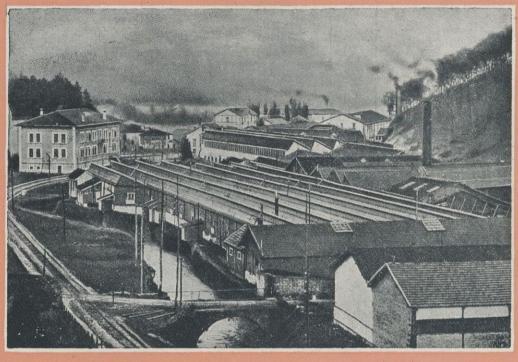
Casas poco escrupolosas aprovechan la fama de mis pistolas : : : para engañar al público con falsas imitaciones : : :

EIBAR (Guipúzcoa): ESPAÑA



## UNION CERRAJERA

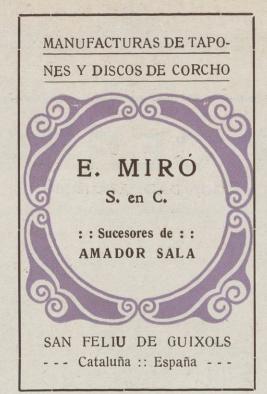
SOCIEDAD ANUNIMA

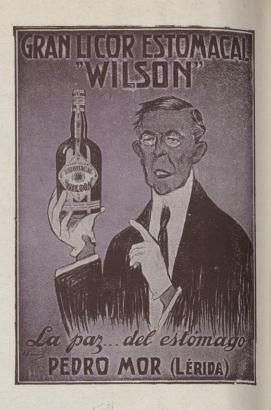






= HIJOS DE = LUIS COMET CALLE DE PERELADA, 27





## Eusebio Bertrand y Serra

Estampados y Tejidos de Algodón

Automóviles, Camiones, Motocicletas, Recambios
y Accesorios de todas clases
de las mejores marcas

Erafalgar, 50

Barcelona



#### Hijos de

Pablo Arenzana

CALAHORRA (España)

GRAN FÁBRICA DE CONSERVAS :: VEGETALES Y FRUTAS ::

Productos garantizados escogidos de cosecha propia

IMPORTACIÓN DE HOJA DE LATA
FABRICACIÓN DE ENVASES METÁLICOS
EXPORTACIÓN A TODOS LOS PAÍSES

## Joaquín Ribera

CASA FUNDADA EN 1912



Mástico para juntas de vapor de alta presión y de agua y gas

Paseo Triunfo, 59 y 61 interior: BARCELONA

Fábrica de Peines y Lizos para Tejidos

A. Y J. VALLVÉ

Ausias March, 77 - Teléfono SP-394

BARCELONA





## VINO MOSCATEL SUPERIOR VIUDA DE ROBEI

EL PREFERIDO POR LOS MERCADOS AMERICANOS

MUESTRAS SOBRE DEMANDA -- CASA FUNDADA EN 1870



#### BISTAGNE & JAUMANDREU

ADUANAS : IMPORTACIÓN : EXPORTACIÓN : CONSIG-NACIONES : EMBARQUES : COMISIONES : TRÂNSITOS SEGUROS MARÍTIMOS

Servicio especial ISLAS CANARIAS

Telegramas y telefonemas:

Código : A. B. C. 5.ª ed. Teléfono : A-4423



IMPORTACIÓN - EXPORTACIÓN

Despacho: Gran-Via Layetana, 12 Barcelona Almacén: Bilbao, 213

FÁBRICAS:

PASTAS ALIMENTICIAS Y PRODUCTOS DE GLUTEN

RAMON QUER

VILAFRANCA DEL PANADÉS

Apartado en correos n.º 15 (ESPAÑA)



PASTAS ALIMENTICIAS : En clase «Nieve» : «Glutinada»

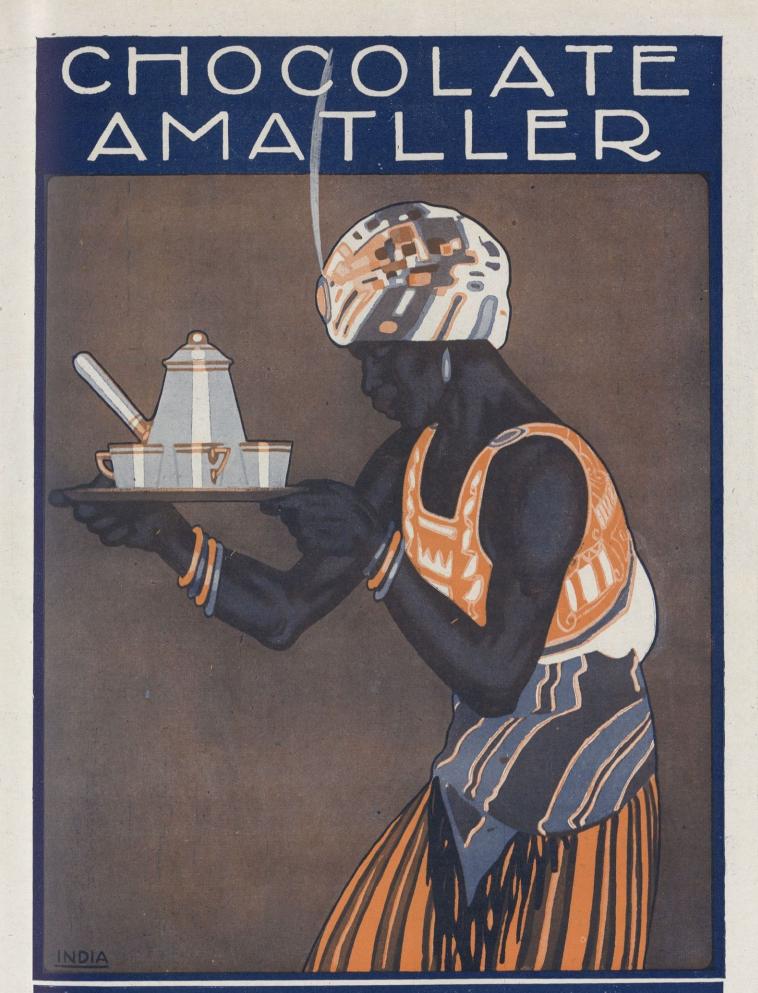
«Huevo» y «Corriente»

Sopa de gran alimentación y facil digestión
La marca QUER es la de mayor crédito en
su ramo

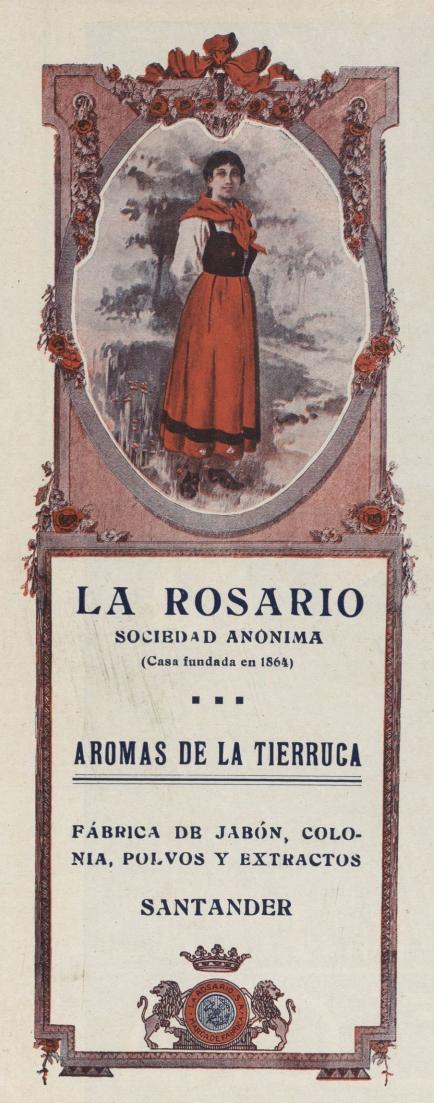
GLUTINERÍA

Alimentos indispen-sables para combatir la diabetes sacarina.





# BARCELONA

















La Flor del Ampurdán

FÁBRICA DE PASTAS ALIMENTICIAS

#### **PALLISERA**

EXPORTACIÓN A ULTRAMAR

NORTE, NÚM. 42 Y 44

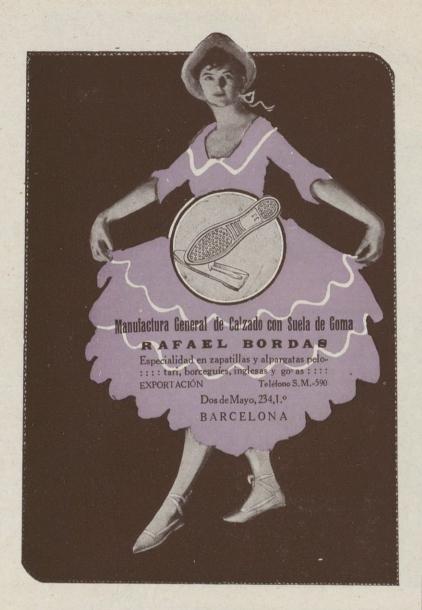
Clave A. B. C. 5.ª edición mejorada

Premiado con medalla de Oro y Gran Premio en la exposición de Roma de di-::: ciembre de 1922 :::

FIGUERAS

CATALUÑA --- (ESPAÑA)







## El Guadalquivir

Refinería y exportación de aceites puros de oliva



Fábrica de envases :: metálicos ::

Miguel G. Longoria, S. en C. SEVILLA

